تاریخ تأسیسی : ۱۳۲۶ — ۱۳۲٤ برنجی سنه نومرو ۹۷

مؤسسلری : حسین کاظم — توفیق فکرت — حسین جاهد

محل اداره :

باب عالی جاده‌سنده — دائرهٔ مخصوصه .

طفیره ایچون بر سنه‌لك آبونه بدلی پوسته اجرتیله برابر: ۱۵۰، آلتی آیلغی ۸۰ غروش .

طنین

۱۲ شوال ، ۱۳۲٦ ۲۵ تشرین اول ، ۱۳۲٤ ۷ تشرین ثانی افرنجی ، ۱۹۰۸

مدیر : حسین کاظم — سر محرر ومدیر مسئول : حسین جاهد

اخطار مخصوص :

نشر ایدیلمین آثار و اوراق اعاده اولنماز .

ممالك اجنبیه ایچون سنه‌لك آبونه بدلی پوسته اجرتیله برابر ۱۸۰ ، التی آیلغی ۹۵ غروش .

نسخه‌سی (۱۰) پاره‌در — جمعه ایرتسی — نسخه‌سی (۱۰) پاره‌در

سیاسیات

داخلی

ملت حاکمه

انکلتره‌ده اونیونیست فرقه‌سنك واسطهٔ نشر افکاری اولوب آیده بر کره انتشار ایدن جرائد سیاسیه ایچنده یك زیاده حائز اهمیت و اعتبار اولان « ناسیونال ره‌وو » مدیری سرماقس جنابلرندن برمکتوب آلدق. بونده انکلیز وترك قومارینك کندی آرالرینی بوزمق ایستیلرك میدانه آتدقلری شایعه‌لره فارشی متیقظ بولنمالری لزومندن بحث ایدیلدکدن صوکره انکلتره‌ده ادارهٔ مشروطهٔ عثمانیه‌یه فارشی صوك درجه‌ده اثر محبت وارتباط موجود اولدیغی وبوکون ترکیه حقنده قواعد عدالتك ایجابانی دائره‌سنده حرکت ایدلسنی طالب بولنان سیر ادوارد غریه‌یك بولتیقه‌سنه قارشی عموم انکلیز ملتك متفقاً ومتحداً ارائه ایتدکلری اثر تصویب ومظاهرتك هیچ برمسئله خارجیه‌ده مثل کورلمامش اولدیغی سویله‌ییور ورساله‌نك بعض مقالاتی حقنده علینیك بالخاصه نظر دقتی جلب ایدیلیور .

مجموعه‌نك حاوی اولدیغی مقالات مهمه‌دن بر قاچی مملکتمیزه عائددر . بومیانده « ترکیه‌ده اصلاحات تشبثاتی » عنوانی آلتنده‌کی مقاله‌نك صوکلرینه طوغری اوقودیغمز سطرلر بوکون بزی « ملت حاکمه » مسئله‌سی حقنده بعض مطالعه‌لره بولنمغه سوق ایتدی . کندی مطالعه‌لرمزی سویله‌مه‌دن اول مقاله‌نك بعض فقره‌لرینی نقل ایدیلم :

« بوکون ترکیه‌نك معروض بولنه‌جغی مشکلات خارجیه‌دن بر جوغنده اتخاذ ایدیله‌جك مسلك ترکیه خرستیانلرینك تعقیب ایده‌جکلری خط حرکته باغلیدر. ترکیه‌ده یاشایان خرستیانلر شورانسلی آکلاملارلرکه « جریت ، مساوات واخوت » آوازه‌لری الیوم ترکیه‌ده ملت حاکمه‌نك یالکز سلطان عثمانلی ایله برلکده مملکتی ضبط ایتمش اولان جنکاورلرك اولاد واحفادندن عبارت بولنمسی وترك ایمپراطورلغی پایدار اولدیغی بویله اولمسی لازم کلمه‌جکی اخلال ایتمز .

ملت حاکمه اولان ترکلر بوتون تبعه‌لری ایچون جنس ومذهب خصوصنده حریت تامه بخش واعطا وبونی تعهد ایتمکله‌کندی موجو- دیت حیاتیه‌لرینی بیله تهلکه‌یه قویمشلردر . ترك پارلمنتوسنده مسلم عنصرینك تفوقی آرزو ایتمك ترکلر ایچون یك حق وعادلانه بر امیدر وترکیه‌نك سعادت وسلامتی ایچون برنجی درجه‌ده لازم اولان مؤثراندندر .

مسلمانلر یکی پارلمنتوده کندی اعضالرینك عددجه خرستیان اعضالردن دون اولدیغی کورده‌جك اولورلرسه بونك نتیجه‌سی بهمه‌حال مشروطیت اداره‌سنك زوالی اولور .

بو صورتله تولد ایدیله‌جك هیجان وبحران اوزرینه ترکلر اهون شری ترجیح قیلندن اولمق اوزره استبداد اداره‌یه طرف افراد کسیله‌جکلردر . صوکره ، خرستیانلره قارشی معاملات خطیمانه کوستریلمکه باشلانه‌جق ، بونك سببیله هم ترکلر هم خرستیانلر محواوله‌جقدر . »

انکلتره‌لی دوستلرمزك شو دور اندیشانه سوزلری کرك مسلم کرك غیر مسلم عنصرلر طرفندن کال دقتله نظر اهمیت آلنه‌رق اوزون اوزون دوشونیله‌جك مسائلدندر .

استقبالده عناصر عثمانیه‌نك مخادنت واتحادی حقنده نه‌قدر قوتلی امیدلر بسلرسه‌لك بسلیه‌لم، بوکون بر وقعهٔ حقیقیه شکلنده بیکلرجه مثالی، دلائلی ایله کوزمزك اوکنده طوردیغی ایچون محقق اوله‌رق بیلیورزکه بودولتك هاسی مسلم عنصری قدر ایسته‌مین وجالیتان یوقدر. بوکون شودولتی کندیسنه یالکز مسلم عنصری مال ایدیور ، « نم حکومتم ! » دییور . عناصر ساره آز چوق هب بر امل آرقه‌سنده‌در . بونلر مختلف محرکلرده دوران ایدن اجرام سماویه‌یه بکزر. هیبی باشقه بر مرکزه تابعدر .

اکر حکم و نفوذی بز بوکون عناصر غیر مسلمه‌یه تودیع ایده‌جك اولورسه‌ده هیچ شبهه یوقکه بونلرك اجرا آت و حرکاتنده یکانه رهبر منفعت عثمانیه اندیشه‌سی اولمایه‌جقدر .

دیمك اولیورکه بز مسلم عنصر ، مملکتك شو حالنده حیاتمزی قورتارمق ایسترسه‌لك حکم و نفوذی کندی المزده طوتمالی‌یز و عناصر سائره‌یه بونی قایدیرمالی‌یز .

شیمدی مشروطیت حکومتی اعلان ونیول ایتدك ، مدنی ملتلره لایق اصول اداره آلتنده یاشایه‌جغیز . بناءً علیه « حکم ونفوذی کندی المزده طوتمق » دیمك « عناصر غیر مسلمه‌یی کندیمزله مساوی عد ایتمه‌یلم ، اونلره حقوق سیاسیه ویرمه‌یلم ، جانمزك ایسته‌دیکنی اجرا ایده‌رك غیر مسلملرك حقلرینه تجاوز ایلیلم » معناسیله تفسیر ایدیله‌ملیدر . مغایر حق وعدالت اولان بو حرکات یکرمنجی عصر مدنیده غیر قابل تطبیقدر . بو حقیقتی تقدیر ایده‌مدیکمز ایچون دولتمزك بر چوق پارچه‌سنی المزدن قاچیردق وآز قالدی موجودیتمزی‌ده غائب ایدیوردق .

مشروطیت اصولی ایله اداره اولونان مملکتلرده حکم ونفوذ پارلمنتوده‌در . پارلمنتوده حکم ونفوذ ایسه اکثریتله تأمین ایدیلیر . اونك ایچون بوکون پارلمنتوده اکثریتی قازانمق ترکلر ایچون حیات ومماتمسئله‌سیدر. پارلمنتوده اکثریتی قازانمق‌ده انتخابات قانونی ایشمزه کلدیکی صورتده تطبیق صورتیله استحصال ایدیله‌مز . قانون خارجنده اك اوفاق برحرکتك وقوعنه آرتق جواز ویره‌میز . اونك ایچون اکثریتی قانونك تجویزی ایتدیکی وسائطله مراجعتله قازانمالیدر .

ممالك عثمانیه‌ده اکثریت اهالی مسلمه‌ده اولدیغی جهتله مبعوثانك اکثریتی‌ده مسلمانلرده بولونه‌جغنه امین یاشامق وکوزی باغلی طورمق صوکره یك آچی بر اویانمه ایله نتیجه ویریر . تأسئله کوریبوزکه مسلم عنصره منسوب افراددن جوغنی انتخابانك اهمیتی تقدیر ایتمیور، رأی ویرمکه کلمیور . رأی ویرنلر اتحاد ایده‌مدکلری ایچون الرلرنده بولنان اقتداریله متناسب مبعوث چیقاره‌امیورلر . نامزدلرك تقرردنه مذاکره‌لر ایدیلیرکن منافع علویهٔ وطن ملاحظه‌سیله فداکارلقدر بك اختیار اولونمیور . پارلمنتوده اکثریت مسلم عنصرده اولسه‌یله بونلردن منافع حقیقیهٔ وطنه موافق اجراآت صدور ایده‌میلمك ایچون آرالرنده فره‌قلر وجود بولمامق، عرق ملاحظه‌لری میدان آلمامق اقتضایدر . بویله اوفاق تفك میانلر وتأمین سلامت وطن، اندیشه‌سندن عبارت اولان منفعت مشترکه قارشیسنده زائل اولمق اقتضایدر . حقیقی وطنپرورلك برچوق احواله‌ده فداکارلق کلمه‌سیله مترادفدر . بوکون عهدهٔ حیثمزه دوشن شوظیفهٔ وطنپرورانه‌یی حقیله یاپمایوب‌ده بر بر یمزه دوشه‌جك اولورسه‌ق او زمان انکلتره‌لی دوستلرمزك قوردقلری عاقبتك تحققندن بزده قورقالی‌یز .

فی الحقیقه ، پارلمنتوده غیر مسلم عنصرلر کرك عدداً ، وکرك عدداً اولسا ایوب‌ده بزم آرامزده‌کی تفرقه‌یی نسبتهٔ بزه فائق ظهور ایده‌جك اولورلرسه نه‌پایه‌جغز ؟ پایه‌جقلری قانونلر قابل دکل ملت حاکمه‌نك منفعتنه اولمایه‌جقدر . بوکا قارشی نه‌پایه‌جغز ؟ مجلس مبعوثانمی طایفه‌جغز ؟ کله‌جك مجلس مبعوثانده تأمین غلبه ایده‌جکمزه نردن امین اولاجغز ؟ هم مجلس مبعوثانی طماغیتمق تدبیری تهلکه‌لی برسلاح ایله اویناممه بکزر ، اونك ایچون بك نادر احواله‌ده بر ضرورت فوق العاده‌یه مبنی یاپیلمالیدر . کورولیورکه مسلم عنصر ایچون ، سلامت وطن امملیه‌یاپیله‌جق یکانه حرکت اتحاد ، اتحاد ، دائما اتحاد در ! ایشته انکلیز مجموعه‌سندن نقل ایتدیکمز فقره اوزرینه بعض عنصر ایچون دوشونوله‌جك باشلیجه نقطه‌لر بولنردر. بو فقره‌دن ، بر آز اول سویله‌دیکمز وجهله ، غیر مسلم عنصرلرده بویوك برحصهٔ انتباه آلابیلرلر . شیمدی‌یه قدر کندیلری بومملکتده نه‌ایدیلر ؟

اصلاحات فرمانلرینه ، تنظیمات خطلرینه رغماً ، حقوق سیاسیه نقطهٔ نظرندن برحکوم، برهیچ ایدیلر . واقعا ملت حاکمه دنیلان ترکلر کندیلرینه نسبتله دها زیاده اسیر بولونورلردی . ترکلرك هیچ حامیسی اولمادیغی حالده اقوام خرستیانیه‌نك آرقه‌سنده قوجه بر آوروپا واردی که ادارهٔ مستبدانه‌نك حیثیتسز- لکندن استفاده ایدرك هر وسیله‌ایله امور داخلیه مزه مداخله ایدردی .

اونك ایچون خرستیانلر موقعلرینك آجیلغنی احتمالکه اوقدر حس ایتمیورلردی . بوکون کنج ترکلر غیر مسلم وطنداشلرینه‌ده مسلم عنصری قدر حقوق سیاسیه تأمین ایدییورلر، قانون نظرنده صورت قطعیده‌ده مساوات قاعده‌سنه رعایت ایدلسنی مسلکلرینك اك برنجی شرائطی جمله‌سندن اوله‌رق ایلری‌یه سوریورلر.

فقط غیر مسلمارده مسلمار قدر حقوقه نائل اوله‌جقدر دیمك عجبا بومملکتك روم مملکتی یاخود ارمنی مملکتی یاخود بلغار مملکتی اوله‌جق دیمکمیدر ؟ خیر بومملکت ترك مملکتی اوله‌جقدر. عثمانلی نامی آلتنده‌یمز یرلشه‌جکز. فقط دولتك شکلی هیچ برزمان ترك ملتنك منفعت مخصوصه‌سی خارجنده تحریه اوله‌مامایه‌جق ، مسلم عنصرك منافع حیاتیه‌سی خلافنده حرکت اولونه‌مایه‌جقدر .

روم خرستیانلردن بری « مادام که طنین هب بردن شو وطن مشترکك سلامتنه چالیشه جغز دییوردی . او حالده نه‌دن رومملردن فضله مبعوث چیقه‌جق دیه اندیشه ایدییور؟» سؤالنی ایراد ایتمکده ایدی. بوکا ایشته‌شیمدی کندیلکندن جواب ویریلیور، چونکه بزمسلم عنصرك منفعتنك دیکر اللرده حقیله مدافعه ایدیله‌میه جکنی بیلیرز. قارشیمزده‌کی عنصرلرك ده بزه بوصو- رتله مقابله ایده‌میه‌لمارینی یعنی مسلم عنصرلرده‌ده غیر مسلم عنصرك منافعنی محافظه ایده‌جکلری مشکوکدر یولنده سوز سویلمکی یاکلش اولور . محافظه ایدیله‌جك حقوق یالکز امنیت وآسایش ، عدالت کبی حقوق ضروریه‌دن عبارت اولسه ایدی اوزمان هیچ اندیشه ایتمه‌یه بیلیردك . مجلس مبعوثانده اکثریت عظیمه رومملرده‌ده، ارمنیلرده‌ده اولسه محکمه‌لرده ترکلرك علیهنده حکم ویرلسون، ترکلره ظلم ایدلسون شکلنده برقانون یاپمازلر . فقط فرض ایده‌لمکه عثمانلی پارلمنتوسنده اکثریت مطلقه رومملرده بولونسون وکریدك یونانستانه الحاقی مسئله‌سی مذاکره‌یه قونولسون . بونی تجویز ایتمه‌یه‌جك حتی یانیه طرفلرندنده اراضی ترك ایتمکه قالقمایه‌جق روم مبعوثلرینك مقداری انصاف ایدلسون عجبا قاچه بالغ اولور ؟ اکثریتی بلغار مبعوثلردن متشکل بر عثمانلی پارلمنتوسنك ماکدونیا حقنده‌ویره‌جکی قراره‌ده شبهه کوتورمز ظن ایده‌رز .

بو ملمنی ترکلر ضبط ایتدی . فتح ایتمك ایچون یاپدقلری فدا کارلقلر تاریخك الاحیرت بخش صحیفه‌لرینی ، الدیارلاق مفاخیرینی تشکیل ایدر . سوء اداره‌ایله ترکلرك قوتنه خلل کلنجه مملکتك بویوك قسمنی الرلرندن غائب ایتدیلر. فقط کریده قالان اك اوفاق بر پارچه‌یی بیله قانلری بهاسنه حفظ ایدیلیر . ترکلرك الیوم زیر اداره‌لرنده بولونان ممالکده عصرلردن بری دوام ایتمش ، حقوق تاریخیه‌لری، حقوق فاتحانه‌لری وار . بو ملمکتی عناصر غیر مسلمه‌دن هیچ برینك منافع مخصوصه‌سنه بازیچه یاپه‌مازلر . عثمانلی نامی آلتنده یاشایان موسویلره ، ارمنیلره ، رومملره ، بلغارلره حاصل بوتون عناصر مسلمه‌یه دخی مساوات، عدالت، حریت قاعده‌لری دائر سنده معامله‌لر اخو- تکارانه کوستریلر، فقط هیچ بر زمان کندیلکلرینی اونوتمازلر، حکومت ایچنده حکومت تشکیلاتنه کوز قاپایه‌مازلر، عثمانلیق نامی آلتنده ملمکتمه مضر آمال بسلنمه‌سنه قائل اولامازلر. بوکون مسلم عنصرله قارداش کبی کچنمك ایستین غیر مسلم وطنداشلرمز وجدانلریله اولا اوزون بر حسبحالده بولونمالیدرلر ، ترکلکی یقه‌چق ، حکومتك رنکی ترك ومسلم حکومتی اولمقدن چیقاره‌جق املری قلبلرندن اکر وارسه سیلمکه کنه یلرنده جسارت کورملی ، اوندن صوکره بزم آغوش محاذنمزه بلا خوف واندیشه آتمالیدرلر. بزدن قورقه‌جقلری یوقدر . یالکز اونلر بزی مخالصت قلبه‌لرینه ایناندیرمالیدرلر، چونکه ، نه‌دینیرسه دینسون ، مملکتده ملت حاکمه ترکلردر وترکلر اوله‌جقدر .

حسین جاهد

تلغرافلر

صوفیه ، ۵ تشرین ثانی — درسعادتدن وارد اولان صوك خبرلردن جریان ایدن مذاکراتك سورونجه‌مه‌ده قالدیغنی وموفقیت احتمالرینك آزالدیغی استدلال اولنیور . حتی مذاکراتك بردنبره دوچار انقطاع اولمسی بیله ممکن عد ایدیلیور . ایشته بوسببدنطولایی حکومت محافظه‌نه عدم خشنودیت علامتلری رونما ایلیور . باخصوص که حکومت سنه‌نك بالالتزام مذاکراتی تعویق ایتدیکی تخمین اولنقمده‌در . حکومت تسریع مذاکرات ایچون هر درلو تدابیره توسل ایده‌جکدر .

پارس ۵ — دون اوکه‌دن صوکره المانیا سفیری پرنس رادولین موسیو پیشون ایله‌وقوع بولان ملاقاتنده‌قازابلانقادن فرار ایدن عساکر مسئله‌سی حقنده اوبوشیله‌جغنی امید ایتدیکنی سویلمشدر . موسیو پیشون مسئله‌نك هر ایکی دولتی ممنون ایده‌جك بر طرزده حل ایدیله‌جکنه امید وار اولدیغنی بیان ایتمشدر .

پارس ۵ — آژانس هاواس طرفندن تبلیغ ایدیلن برنوطه‌ده دینلیورکه :

آلمانیانك ایله مذاکراته باشلادر باشلامز موسیو پیشون آلمانیانك تکلیفی وجهله مسئله حکم مجلسنده حل ایدیلنجه‌یه قدر برلین قاپینه‌سیله متحداً ۲۵ ایلول تاریخنده وقوع بولان حادثه و طرفین جانبندن استعمال ایدیلن جبر و شددن طولایی بیان تأسفی حاوی تبلیغاته بولنمه رضا کوستر مشدر فقط یالکز فرانسه طرفندن بیان تأسفی حاوی بر تبلیغاته هیچ بر وجهله موافقت ایتمیه‌جکدر .

پتروهرد ، ۵ — عائلهٔ ایمپراطوری قشلیق سرایلری اولان « چارسکوی سه‌لو »یه کتمشلردر.

وپانه ، ۵ — « تلغراف فورسپوندنزبورو» شرکتی آتیده‌کی اشعارآتده بولیور : منع موقوفدن استخبار ایتدیکمزه کوره آوستریانك طونه فیلوسنك تعلیملرینی اکمال ایتمك اوزره (پتره‌داروین) دن سملینه کیده‌جکی حقنده‌کی شایعه بی اساسدر .

وپانه ، ۵ — یونان قرالی حضرتلری رداشور نشانك برنجی رتبه‌سنی تشریفاتی ثانی برلس ره‌مده‌نه توئه‌وو » ایله خارجیه ناظری بارون « درانتال » ، احسان ایتمشدر .

بلغراد ، ۵ — آوستریانك بلغراد سفیرینك تهدید امیز افاداتیله حکومات محبهٔ سائره‌نك توصیه‌لری اوزرینه صربستان افکار عمومیه‌یی تسکینه موفق اولمشدر. بونك‌ده ایلك نتیجه‌سی اولمق اوزره آوستریا اموالنه قارشی اجرا ایدیلن بویقوتاژه : خاتمه جکیلمشدر. حکومت بوتون ضرتلری ایمپراطور فرانسوا ژوزف علیهنده مقاله نشرایتمکدن منع ایتمشاردر . عکس تقدیرده ضرتلرك طوپلاندیریله‌جنی‌ده علاوه ایدلمشدر.

بکرش ، ۵ — روسیه‌دن عودت ایدن صربستان ولی عهدی بوافشام « وله روودا »یه کلش واورادن وابور ایله بلغراده حرکت ایتمك اوزره بولنمشدر . مشار الیه هیچ بر یرده توقف ایتمامشدر .

بلغراد ۵ — (صرب منع رسیسندن) استوبجینا مجلس رئیسی آتیده‌کی بیاننامه‌یی نشر ایتمشدر .

استوبجینا مجلسی دون واولکی کونکی اجتماع خفیفلرنده حکومتك حال حاضر سیاسیسی حقنده‌کی راپورلری وبعض مبعوثلر طرفندن ایراد ایدیلن سؤالره ویریلن جوابلری مطالعه ایلدی . بو وثائق رسمیه‌دن خیردار اولدقدن صوکره حکومتك بو شکل موقتی مملکتك منافعنی محافظه ایچون لازمکلن تدابیرك کافه‌سنی اجرا ایلدیکنه امین اولدیغندن وآوروپا افکار عمومیه‌سنك لهمزده‌اولدیغنی آکلادیغندن آرتق مطالباتنه برچارهٔ تسویه‌یه‌جقنه انتظاراید.

بیاننامه‌یه شو صورتله ختام ویریلیور :

صربستان صلح ومسالمتی اخلال ایتمکسزین قونفرانسك اجتماعنه وویره‌جکی مقرراته انتظار ایده‌جکدر .

طهران ، ۵ — ایران شاهنه آذربایجان اهالیسی طرفندن کشیده اولنان ومآلی عفو عمومینك اعلانیله اتخاذانه اشتراك ایلدیکنه مساعده اولنمسی متضمن اولان تلغرافنامه‌نك قبولی طهرانده عدم خشنودیت علامتلری رونما ایلیور . باخصوص که حکومت سنه‌نك بالالتزام مذاکراتی تعویق ایتدیکی تخمین اولنقمده‌در . حکومت تسریع مذاکرات ایچون هر درلو تدابیره توسل ایده‌جکدر .

پارس ۵ — دون اوکه‌دن صوکره المانیا سفیری پرنس رادولین موسیو پیشون ایله‌وقوع بولان ملاقاتنده‌قازابلانقادن فرار ایدن عساکر مسئله‌سی حقنده اوبوشیله‌جغنی امید ایتدیکنی سویلمشدر . موسیو پیشون مسئله‌نك هر ایکی دولتی ممنون ایده‌جك بر طرزده حل ایدیله‌جکنه امید وار اولدیغنی بیان ایتمشدر .

پارس ۵ — آژانس هاواس طرفندن تبلیغ ایدیلن برنوطه‌ده دینلیورکه :

آلمانیانك ایله مذاکراته باشلادر باشلامز موسیو پیشون آلمانیانك تکلیفی وجهله مسئله حکم مجلسنده حل ایدیلنجه‌یه قدر برلین قاپینه‌سیله متحداً ۲۵ ایلول تاریخنده وقوع بولان حادثه و طرفین جانبندن استعمال ایدیلن جبر و شددن طولایی بیان تأسفی حاوی تبلیغاته رضا کوستر مشدر فقط یالکز فرانسه طرفندن بیان تأسفی حاوی بر تبلیغاته هیچ بر وجهله موافقت ایتمیه‌جکدر .

پتروهرد ، ۵ — عائلهٔ ایمپراطوری قشلیق سرایلری اولان « چارسکوی سه‌لو »یه کتمشلردر.

وپانه ، ٦ تشرین ثانی — « شوئه‌ن بورن» سرایندن غایت خصوصی بر اوکله طعامندن صوکرا قرال ژوزف کرك ایمپراطور وکرك عائلهٔ قرالی‌یه عرض وداع ایتمش ومتکرراً امرار اوقات ایتمك ایچون اوتلده مسافر اولمق اوزره سرایدن مفارقت ایتمشدر .

توکیو، ٦ — بیتدن اشعار اولندیغنه کوره چین عسکری ثبیت عاصیلرینی طاغتمغه موفق اولمشدر .

برلین ، ٦ — رایخستاغ مجلسی اوتومو بیلر طرفندن ایقاع ایدیلن خساراتك تضمینی حقنده هفته‌نك مسائل عادیه‌سندن مذاکراته حضر ایدلمسنه قرار ویریلمشدر . حکومتك وضعیت سیاسیه‌سی حقنده استجوابات کله‌جك بازار ایرتسی ویا صالی کونه تأخیر اولنمشدر .

مسائل مهمهٔ داخلیه

بلغار مرخصلریله جریان ایدن

مذاکرات حقنده

الصحیح معلومات

حکومت عثمانیه ایله بلغارستان آراسنده تولد ایدن اختلاف حقنده مذاکراته بولنقمق اوزره استانبوله کلن بلغار مرخصلریله عثمانلی مرخصلری آراسنده‌کی مذاکراته دائر کرك رفیقلرمزده کرك آژانس تلغرافه‌لرنده یاکلش برطاقم معلومات ویرلمکده اولدیغنی کورییوروز.

قرضا دونکی کاتوذکی غرته‌سی صوفیه‌دن آلدیغی خصوصی بر تلغرافده، جریان ایدن مذاکراتك منقطع اولدیغنی بیلدیریور .

صباح غرته‌سی « بلغارستان دلکلری شمندوفر مسئله‌سنی طوغریدن طوغریه‌یه حکومت عثمانیه ایله یاخود قومپانیا ایله قراراشدیرمق طلبنده بولنمش حکومت عثمانیه دخی بو صورتله مذاکراتی درعهده ایتمشدر . » یولنده آکلاشلمازلر بر فقره یازیور .

ایشبك حقیقتی دونکی نسخه‌مزده دخی سویلدیکمز وجهله شوندن عبارتدر :

مذاکره‌یه ابتدا ویرکوسنه‌سندن باشلانمق ایسته‌نلدی. فقط بلغار مرخصلری کندیلرینك یالکز روم ایلی شرقی ویرکوسی حقنده مذاکره‌یه مأذون اولدقلرینی بیان ایتدیلر . حالبوکه حکومت عثمانیه کرك نفس بلغارستان کرك روم ایلی شرقی ویرکولری مسئله‌سنی بریرندن آییرماز . بو صورتله بلغارستاندن مجموع مطالبی یکرمی میلیون لیرایی بولیور . بلغار مرخصلرینك نقطهٔ نظری قبول اولونسه مذاکره انجق اوچ میلیون لیرا اطرافنده دوران ایده‌جکدر .

حکومت عثمانیه بلغار مرخصلریله بو نقطه‌ده ائتلاف حصوله کله‌مه‌جکنی آکلاتجه شمندوفرلر مسئله‌سنی مذاکره‌یه کچمشدر . شمدیکی حالده مذاکره شمندوفرلر اوزرنده دوران ایتمك لازم کلیور . اکر صوکره بلغار مرخصلرینه ویرکو مسئله‌سی حقنده بلغارستاندن مأذونیت وسیعه ویرلمزسه بوجهتك حلی قونفرانسه ترك اوله‌جقدر .

ایشته حقیقت حال بوندن عبارت اولونجه حکومت سنیه‌نك مذاکراتی تعویق ایتدیکی ، مذاکراتك انقطاعنه اوغرادیغنی یولنده‌کی شایعه‌لرك یاکلش اولدیغنی تبیین ایدر .

§ استانبولدن قرایه‌یر مه‌غرته‌سنه چکیلن بر تلغرافده ایسه شو معلومات ویریلیور :

صدر اعظم پاشا دولت عثمانیه ـ بلغارستان مذاکراتنك حسن جریانه دائر دون بعض دیپلوماتلره تأمینات اعطا ایتمش ایسه‌ده باب عالی محافلی بوخصوصده بدبیندر. ائتلاف حصولی یك مشکل اوله‌جغنی ظن اولونیور . چونکه دولت علیه‌نك مطالبی یك یوککدر. بوکامقابل بلغار مرخصلرینك مطالبی‌ده متوعدر .

بومطالبه بروجه آتیدر :

۱ـ دولت عثمانیه وبلغارستان اتحادی ،

۲ـ شیمدی‌یه قدر جاری اولان کرك اصولنك ایقاسی ،

۳ـ بلغار اکارخنك بلغارستانده‌کی وممالك عثمانیه‌ده‌کی بلغارلرك رئیس روحانیسی اولمق اوزره طاغنمسی ،

٤ـ ماکدونیا حقنده قوانین مخصوصه وضعی .

بلغار مرخصلرینك نه تعلیمات آلمش اولدقلرینی بالطبع بیلمه‌یز. یالکز قرایه‌یر مه غرته‌سی محاربینك بحث ایتدیکی بو مطالب عثمانلی مرخصلرینه هنوز تبلیغ ایدیله‌مشدر . شیمدی‌یه قدر عثمانلی مرخصلریله بلغار مأموراری آراسنده جریان ایدن رسمی معامله‌لرمه‌یر دیکمز معلومات منحصردر .

اطه قلعه‌نك اشغالی

آوستریانك یکی بر تجاوزی

درسعادتدن آژانس هاواسه جکیلن بر تلغرافنامه‌یه کوره آوستریا عساکرندن مرکب بر مفرزه طونه نهری اوزرنده‌کی دمیر قپوسنه، رومانیا آوستریا وصربستان مملکتك نقطهٔ التقاسی جوارنده کائن اطه قلعه جزیرهٔ صغیره‌سنی ضبط و اشغال ایتمشدر . بو جزیره برلین قونفرنسی اتناسنده اونودلمش ومعاهده نامه‌نك امضالرندن صوکره طوغریدن طو- غری‌یه زیر اداره عثمانیه‌ده قالمش ایدی .

او وقتدن بری جزیره برناحیه فرض ایدیلدرك خارجیه نظارتی طرفدن منصوب بر مدیر طرفدن اداره ایدلمکدهدر. جزیره‌نك اهالیسی مسلمدر . بو خبرك درجهٔ صحتی باب عالیدن اوکرنمك ایستیرز . بو وقعه اکر طوغری ایسه پك صریح بر تعرضدر .

آزناوقدده دیبلوماتلر سیاحتی

بر زیرندن ویانه غزته‌لرینه اشعار اولدیغنه نظراً فرانسه‌نك بلغراد سفیری موسیو « دسقوسی » اشقودریه قدر برسیاحت اجرا ایلمشدر. مقصد سیاحت کویا آدریاتك دکه‌سنه قدر بر شمندوفر خطی انشاسی ایمش . موسیو دسقوسك رفاقتده روسیه خارجیه نظارتنه مربوط مطبوعات قلمی مشاورلرندن موسیو « باقه‌تیو » ده بولیووردی. موسی الیه موسیو « باقه‌تیو » مؤخراً قره‌طاغ حدودنده کائن (پلاوا) و (قوسنیجه) شهرلرینه‌ده کتمشدر .

بو ایکی دیپلوماتك معیتنه ژون ترکلردن محافظه‌ده تعیین اولنمشدر .

معلوم اولدیغی اوزره دور سابقده بونوع سیاحات عادتا مستحیل ایدی .

سیاسیات مهمهٔ خارجیه

فنا خبرلر

اولسکی کون رجال سیاسیه‌دن بزداتك بنه بو صحیفه‌لرده نشر اولنان بیاناتی اوقویانلر بر مدتدن بری افاق سیاسیه‌مز ده کونشلی بر کشایش کورمکه آلیشمش اولدقلری ایچون اوسوزلری بالطبع قید احتیاط ایله تلقی ایتمکه لزوم کورمشلردر ظن ایدرم. مع‌مافیه بو کون اعتراف ایتملی بزکه اوداتك اوزاق حقایق احواله تطابق ایدیبور، صحهٔ سیاسیاتده یاواش یاواش قالقان پرده‌لر آرقه‌سندن ناکهظهور منظره‌لر، رنکی تعیین اولونه‌میان سیالرچیقیور، الك ایی دیپلوماسی قابیسنده تفککی بر عسکر بکله‌یندر قاعده‌سی بالقان مسائلنده بردفعه دها کندینی کوستریور .

واقعا بز اداره‌مزك تبدلی ایله کوردیکمز صمیمیت ومودتلره تشکر ایتمکله برابر صوك دورحاده‌کلن مکدونیا مسئله‌سنی یالکز قوتمزله وقوتمزه کوره‌نیرسه‌نك حل ایده بیله‌جکمزی ذهنمزه یرلشدیرمش ایدك ؛ انجق برلین معاهده‌نامه‌سنك ایکی اساسلی ماده‌سی بر ایکی کون فاصله ایله دوچار تجاوز اولدیغی زمان معاهده‌نامه‌یه وضع امضا ایدن دولتلره مراجعتی اصول وقاعده‌یه دها موافق کورن باب عالی اوروپایه رفع ایتدیکی صدای اعتراضك مظهر حسن تلقی اولدیغنی کورنجه اوم‌ایلدیه تعرضه اوغرایان حقوق حاکمیتك وقایه‌سنی اوروپانك حکم عادلانه‌سندن بکله‌مکه قرار ویرمش وایشته بومقصده بناءً درکه استقلالنك تصدیقی ایچون بلغارستان طرفدن فردیناندك او معبود تاغرافامه‌سیله باشلایان تشباثاته هیچ دکیشمه‌ین برجواب ردایله‌مقابله ایتمش ، بوسنه‌وهرسکك الحاقی تصدیقی اولونمازسه قونفرانسه کتیریله‌جکی غزته‌لرك لسان تهدیدینه متراقفاً سویله‌ین ویانه‌قابینه‌سنه جف القلم ! « اولماز ! » دیمشدی.

باب عالی ایزوولسکینك لوندره سیاحته باقیوردی . تبدلات اخیره‌دن الك چوق ضرر دیده اولان دولت حکومت عثمانیه اولدیغی ایچون الك اول اونك تلافی ضرری لزومنده اصرار ایدن لوندره قابینه‌سی قونفرانسك انعقادی خصوصنده فرانسه، انکلتره، روسیه دولتلرینك متحدالافکار اولدیغی رسماً تبلیغ و اعلان ایتدیکی زمان بزم اختلافات موجود - دمك سهولتله تسویه اولونه‌جغی امیدینی اظهار ایتمکدن کندیمزی ایچون واپورلرینك تاخیرلی ، ایتمکدن کندیمزی آله‌مامشدق ؛ بلغارستانك استقلالنی قبول ایتمه‌مك ، بوسنه و هرسك قطعه‌لرینك الحاقی طلبنامهٔ ایچون بوندن باشقه جاره‌ده یوقدی : دولت علیه قانون اساسی‌یی اعلان و مجلس مبعوثانی اجتماعه دعوت ایتدیکی صره‌ده داخلاً بلیه‌جق اوقدر ایشلر، تعمیر ایدیله‌جك او قدر قیریقلر ، قوتلندیر . یله‌جك اویله ضعیف نقطه‌لر واردی که حیات سیاسیمزه تعلق ایدن بومسائلی برطرفه براقه‌رق اوروپانك تایل وتوجهندن استفاده ایتمه‌مك غیر معقول بر حرکت اولوردی . بالخصوص بویله بر مسلك اختیاری طوغرودن طوغری‌یه اوستریا وبلغارستانه سلاح چکمك دیمکدی . باب عالی دوشدیکی خطالردن متولد هیجان وتأثر هنوز زائل ولمادیغی بر صیره‌ده بویله سرسریانه بر بولتیقه تعقیب ایتمکدنسه تسلیمیت وصفوت بولتیقه‌سی ترویج ایتمکی دها زیاده موافق بولمشدی. ایشته بوکون بوصفوت وتسلیمیت بولتیقه‌سنك آجیسنی چکمکدن قورتیلدق .

روسیه خارجیه ناظری ایزوولسکی لوندره‌دن صوکره فرانسه مطبوعاتنك « طبیعی برایکنجی مرحله » دیدکلری پارسه کلدیکی زمان اووقته قدر محافظهٔ احتیاط ایدن المان مطبوعاتنك لاستیکلی ، مهم ، مشوش جمله‌لرله روس دیپلوماتنك کذرکاهنی اشکال ایتمکلرندن ده آکلاشیلیوردی که برلینده چارك مأمور مخصوصه ایی بر رسم قبول حاضرلانیوردی . ایزوولسکی ایچون پارسه اوغرامق لوندره‌نك اثر سیاستی ایدی ؛ چونکه انکلتره شرق مسائلنده دومن وظیفه‌سنی ایفا ایتدیکنی اوروپایه کوسترمك ایچون پای تختنده وامری آلتنده قرارلشدیرمق یلان براتلاقی « الك ایی دوستنه » الك اول تبلیغ ایتدیرمك لزومنی حس ایتمشدی: المانیانی حال انفراده‌ده براقمه‌جالیشان انکلیز دیپلوماسیسنك بوصوك تدبیری برلین قابینه‌سنی ـ اعتراف ایتملی که ـ بحق اغضابه کافی ایدی . نتیجه‌کم اویله اولدی ؛ دیزوولسکی قیصه بر مدت اقامتدن صوکره برلیندن مأیوسانه پترسبورغه عودت ایتمشدی ؛ المانیانك اوستریا امالنی ترویج شرطیله بروغرامه اشتراك ایتدیکی خبرلری او آرده‌لی المان وآوستریا مطبوعاتنده طولاشیور، تهلکه‌یه دوشن اسلاولق نامنه اوروپایه چیقان صرب خارجیه ناظری برلینده یوز بوله‌مدی بوله‌دوام ایدیبور ؛ صرب ولی وعهدی قرال پیه‌درك برنامهٔ مخصوصیله پترسبورغه کیدیبور ، بوسنه وهرسك قطعه‌سنی ضمیمهٔ ممالك ایتمکله بالقان اسلاولری اوستده بر موقع مستثنای تحکم احراز ایدن اوستریانك بحران حاضردن ینه کاملی چیقمسی روس اسلاولرینك قلبنده درین بر عکس تأثیر اویاندیریور ، بالقانلردن روسیه‌یه بیغیناجه تلغرافلر یاغیور ، روس افکار عمومیه‌سی ، روس مطبوعاتی بر تحویل لسان ایدره‌رك ایزوولسکینك پولتیقه‌سی علیهنه یوروییوردی .

کوروپورك بوتون بو احواله برلینك وضع و حرکتی سبب اولمشدی . ایزوولسکی ـ غره‌ی ملاقاتی بر پردهٔ سراتر آرقه‌سنده جریان ایتدیکی زمان شهیه‌ی دوشن آلمانیا متفقدن (آوستریا) آیرلمه‌جغی سویله‌مکله برابر دولت علیه‌یه قارشی خیر خواهانه بر مسلك تعقیب ایده‌جکی بیان ایتدیکی حالده شیمدی زمان طولایی بویله صریح براعتراضه، تقرر ایتمك اوزره بولتنان برانتلاف دولیی صولح‌ساعتده اخلاله لزوم کوردی ؟ شهیه‌سزکه کندینی انکلتره‌نك قارشیسنه چیقارانلر بر یولده کوردیکی ایچون. المانیا ایزوولسکینك صورت فکر ونظریتی قبول ایتمش اولسه‌یدی اوستریانك کوردیوورلر؟ بناءً علیه بونلر اصلاحاتك نتایجندن اوقدر ممنون کورونمزلر . آنی‌یه اوقدر اعتماد ایتمزلر .

شیمدی بو مختلف مطالعات و محاکمات اره‌سندن حقیقتی باصل چیقارمك ؛ شوراسی محقق که اصلاحاتك برقسمی نتیجه ویرمشدر . منصفانه دوشونلمزسه بز ، عصرلردن بری ترکیه اداره‌سنده بولنان ماکدونیا برکون ایچنده تنسیق اولونه‌مازدی، ایلك وسائط تفتیشیه احداث اولونملی درت سنه‌ی، مالیه قومیسیونی تأسس ایدملی اوچ سنه‌یی تجمدی .

آزان سیوللرك مساعیسی بر نتیجه تولید ایتمدیکنی ادعا ایتمك‌ده طوغرو اولامازمی ؛ فقط بو نتیجه‌لری آکلامق ایچون مسئله‌یه اولنرك نقطهٔ نظرندن باقیلیرز. چونکه اونلر کندیلرینی ماکدونیاده صلح وسکونتی تأسیسه مأمور عد ایتمیورلر. یالکز اصلاحاتی تطبیق و خاتمك آرزولرینه موافق بر اصول اداره تأسیس ایدره‌رك ذات شاهانه‌نك حقوق حاکمیتی تأیید ایتمك وظیفه‌سیله مکلف فرض ایدیبورلر. اللرندهکی تعلیمات کندیلرینی مأمورین عثمانیه مقامنه اقامه ایده‌جك ماهیتده دکل، بلکه اونلره عثمانلی مأمورلرینك اجرا آتی تسهیل وترویج ویاخسود بومأمورلرك خط حرکتلرینی تنویر ایتمك صفتنی ویریر . حتی بعض دفعه‌ترکلردن زیاده ترك کورونك غیرت مفرطه‌سی نتیجه‌سی اوله‌رق وظیفه‌لری حدندن فضله تجاوز ایتمش اولدقلری ، حکومت متبوعه‌لرینك اوحوالیده محافظه ایتمك ایستدکاری نفوذه خدمت ایده‌جك یرده مضرت کتیره‌جك بر مسلك تعقیب ایتدکلری واقعدر .

آزان سیوللرك بعض نتایج مفیده استحصال ایتدکلری انکار اولنه‌مازدی ؛ مدت مأموریتلری طرفنده بیکلرجه عرضحال آلدیلر ، تدقیق وتحقیق ایتدیلر ، برچوق حقسزلقلری تعمیر برچوق سوء استعمالاتی ظاهره اخراج ایتدیردیلر ، عثمانلی مأمورلرینك بعضیلرینی خدمتلرندن چیقارتمه‌مه‌وفق اولدیلر، غایت شکل

کوجندیره‌جك ، اوروپای وسطیده ال الله ویره‌رك تأمین ثقلت ایتدیکی اوستریانی بلکه‌ده ایتالیا کبی اتفاق مثلثك مترددو متحاشی برزنکی حالنه کتیره‌جکدی . قونفرانس بوسنه وهرسك قطعه‌لرینك اوستریایه الحاقیله نتیجه‌لنه بیله طار وقته امداده یتشه‌مین منفعت پرست برمنفقدن ارتق آوستریانك امنیق منسلب اولوردی . بناء علیه المانیا ایچون الك ابی مسلك اوستریانی کوجندیره‌میه‌جك بر یوله کیتمك ، یعنی اوستریانك احتراز ایتدیکی قونفرانسی یوزه‌بیلمك ایدی : بوده آنجق اتفاق مثلثك الحاقی مسئله‌سنه معارض اولمادیغی احساس ایده‌رك اسلاولری اغضاب ایتمکله ممکن اوله‌بیلیردی وموفق اولدی .

بونك نتیجه‌سی اولمق اوزه روسیه‌نك تبدیل مسلکه لزوم کوردیکنی ، دونه قدر قونفرانس لهنده دولتلرك امالنی توحید ایچون پای تختلری طولاشان روسیه خارجیه ناظرینك شیمدی قونفرانس علیهنده بولندیغنی خبر الیوروز.

مطبوعات وافکار عمومیه‌نك تأثیراته تبعاً تبدیل فکر ومسلك ایدن روسیه حکومتنك بویکی بولتیقه‌سی لوندره‌دنه نه صورتله تلقی ایلنه‌جغی هنوز معلوم دکلدر . یالکز احوالدن استدلال صورتیله شونی دیه‌بیلیرز که روسیه برطرفدن الحاق مسئله‌سنه قارشی پروتستو ایتمك صورتیله اسلاو افکار عمومیه‌سنه‌کی تهالی ترویج ایده‌جك ، دیکر طرفدن المانیا واوستریا اره‌سنده موجودیتی بالذات مشاهده ایتدیکی مربوطیت قویه‌نك تأثیراتسندن بالقانلری قورتاره‌بیلمك امالیه دولت علیه‌یی طوغرودن طوغرویه بلغارستانه‌اتلاف سوق ایلیه‌جکدر. حرب ایتمه‌دن ، قونفرانسه کیتمه‌دن آماله نائل اولاجق اولان بلغارستان بوندن صکره‌ده روسیه‌یه مربوط بولونه‌جغندن شیمدی پترسبورغ قابینه‌سی ایچون بلغارستانی اوستریانك قوچاغندن آییرمق قدر فائده‌لی برتدبیر اولامازمی. باب عالینك عزت نفسنی ، اصابت ورویتی تلطیف ایده‌رك بالقانلرده یکی بر روس بولتیقه‌سنه استناداً کاه آزایان روسیه عجبا بوتدبیرنده نه درجه‌یه قدر موفق اوله‌جقدر ؟ بلغارستانك یکی مرخصی برخیار کبی برنقطهٔ اتلاف بوله‌مدن عودته مجبور اولورسه برطرفدن روس ، انکلیز پروژه‌سنك دوچار خیبت اولمسی ، دیکر طرفدن ترکیه بلغارستانك اتلاف ایده‌مه‌سی قارشیسنده روسیه‌نه‌یه‌جقدر؟ اسلاولغك دوچار تهلکه اولدیغنی کوره‌رك بردن هیجانه کلن روس افکار عمومیه‌سنی نه درجه‌یه قدر تسکین وتوقیف ایده‌بیله‌جکدر ؟ نهایت الامر بوسنه وهرسك قطعه‌سنك الحاقنه موافقت شرطیله بر قونفرانسه کیده بیلمك امکانی کوره‌میورز. انجق بو نقطه‌ده‌ده اویوشورلرسه هر رکنی کندی حصهٔ انتفاعنی چینه آله‌رق طوپلانه‌جق اولان اویله بر قونفرانس حکومت عثمانیه ایچون اودرجه بویوك برضربهٔ مقهو - ریندرکه بونی کورمکدن ایسه باب عالینك طوغرودن طوغرویه مذاکره‌یه کیریشمسی دها موافق اولور ظننده‌یز .

هر حاله‌ده آفاق سیاسیه بو آره‌لق دها فنا و مظلم بولوطلرله اورتولو بولونیور ، شیمدی هر طرفده اعتماد سزلق ، شبهه و تردد امارهلری کوروليور ، هرکس الك آز آلدانه‌رق الك چوق آلدانه‌جه‌ایلیشور . . . یالکیش بر باشلانغجك بو قورقونغ نتیجه‌لری اوکنده نظرلرینه باب عالی‌یه توجه ایده‌جکدر : معه ایدرز که اسکی صفوت وتسلیمیت بولتیقه‌سنك شیمدی کوزمز اوکنده طوزان اتقاضی‌زه آنی ایچون بردرس عبرت اولور .

اسماعیل مشتاق

موسیو دلقاسه والمانیا

ماتن غزته‌سندن :

بوسنه ظرفنده آلمانیاده برچوق هیجان آور وقایع وحادثات ظهوره کلدی فقط هیچ بری ایمپراطورك محاوراتنك نشری وبوندن تولد ایدن نتایج قدر المانیایی تلاش وهیجانه دوشورممه‌مشدی .

وقعه‌نك صورت جریانی جمله‌نك معلومیدر، شیمدی بز بوراده اوندن بحث ایتمه‌یه‌جکز. یالکز شوراسنی سویله‌مك ایسترزکه دلقاسه‌یه المان دشمنلی استاد ایتمك صورتیله برلس دوبولوك المانیایی نصل برخطایه سوق ایتمش اولدیغنك رایشتاغ مجلسنده علناً اثبات ایدلمسی بهت وحیرتی صوك درجه ایصال ایتمشدر .

بو خبر بوکون اوکه‌دن صوکره براده شایع اولدی .

موسیو لوزانك بیاناتی شدتلی صورتده تفسیر اولونیور .

نیم رسمی بر غزته‌نك برفقره‌سنده برلینده محافل عائده‌سنجه موسیو دلقاسه‌نك المانیا ایله دها صمیمی مناسباتده بولنمق طلب ایتدیکنه دائر بر سرسرتنه بولنیله‌مدیغنی نشر ایدییور . بز شمدیلك محافل عائده تعبیرندن مقصد نه اولدیغنی مذکور غزته‌دن صورمقله اکتفا ایدرز .

مجبا بو غزته‌ایله وزمان المانیاده‌نه‌قدر پولتیقه‌لر، نه مختلف خط وحرکتلر بولنمقده اولدیغنی والیوم موجود بولندیغنی بیلمیوردی ؟

آلمانیا ایمپراطورینك افشاآتی

« ویتر الکمان چایتونغ » غزته‌سنك استخباراتنه نظراً ایمپراطور ویلهلم « دیلی تلغراف » ده بحث ایدیلن افشاآتی موسیو (ویتون اوستوآرت) ه یازمشدر .

آلمانیا ایمپراطوری تشرین ثانینك آلتنجی کونی اقشام ساعت آلتیده (شوئه‌نبرون) سرایه کیده‌جکدر .

شرفنه کشیده ایدیله‌جك ضیافتده آرشیدوق فرانسوا فردیناند ایله آلمانیا سفیری موسیو دوجیرسکی وبارون ده‌رانتال حاضر بولنه‌جقلردر. ایمپراطور ینه اوکیجه ساعت اوتده عودت ایده‌جکدر .

§ عوام قاره‌سنك ایکی تشرین ثانیده وقوع بولان اجتماعنده حربیه ناظری موسیو (هالدان) اعضادن موسیو « رده‌دمون » ك استیضاحاتنه جواباً بالجمله اعضانك قهقهه‌لری آرسنده حربیه نظاری خزینهٔ اوراقده ایمپراطور ویلهمك بحث ایتدیکی حرب بلانی (بوئرله قارشی) موجود اولدیغنی وسائر دوائرك مخزنلرنده‌ده تحریاته مجبور اولدیغنی علاوه ایتمشدر . موسیو (رده‌دمون) مملکتك هانکی بر دائره‌سنده بویله بر اوراق وار ایسه میدانه چیقارلمسی مصراً طلب ایتمشدر .

احوال واقعه‌یه نظراً حربیه ناظری طرفدن المانیه ایمپراطوریه برنظارت توجیهی ایچون باش وکیله مراجعت ایدیله‌نك مناسب اولوب اوله‌میه‌جغی‌ده موسیو « رده‌دمون » طرفدن سؤال اولنمش ایسه‌ده حربیه ناظری بو سوله‌سؤاله جواب ویرمامشدر .

انکلتره حکومتی وهندستان

هندستان قومپانیه‌سنه عائد اراضینك انکلتره ممالکی عدادینه ادخال ایدلمسنك اللنجی سنهٔ دورهٔ‌سی مناسبتیله قرال یدنجی ادواردك هندستان اهالیسنه بر بیاننامه ارسال ایلش وانکلتره حاکمیتك منافعندن بحث ایلشدر .

هند اهالیسی بودفعه تنفیذ ایدن قرال بعض اولان وظیفهٔ تفتیشك ایفاسنده حسین حلمی پاشایه یاردم ایدیلدر . بلیه‌جق اصلاحاتی اوکه‌بیله‌بردیلر کندیلرینك اثر تلقیناتی اولمق اوزره بر قاچ موعده‌دعاشدارك بر اصوله تبعاً طرح وانتیقاسی تجربه ایدلدی ؛ بوتون بولاردن استحصال ایدیله‌جك نتایج امید بخشدر . فقط هر حاله اصلاحاتی تعمیم ایتمك زمانه محتاجدر .

مالیه قومیسیونی ایلك اوکه بر نظامنامه یاپمقه چالیشدی، بونك ایچون برچوق مذاکره‌لردن ، مناقشه‌لردن صوکره نهایت موفق اولدی و ایشته اصل او وقت ایفای وظیفه‌یه باشلامش بولوندی . ظاهراً هپ برلکده چالیشیورلر، مالیه مشاوری، آزان سیوللر، مفتش عمومی هپ متحد کوروليوردی، فقط حقیقتده کیزلی رقابتلر، خفی تضاد فکر ونیتلر بوتون حرکتلرنده حاکمدی . برچوق مناقشات ، طرفین یکدیکرینه متقابلاً بعض مساعدات بخش ایتدکلرندن صوکره انجق اختلاف حصولی ممکن اوله‌بیلمشدی : عراجتماعدن مقدم

احوالك شدتله جزالندیرلمسی حقنده اصرار ایله‌ییوروییقیندهمجلس مبعوثانی بخش ایده‌جکنی‌ده وعد ایدییور .

قرال عفو عمومی اعلان وهندعسکرینك صداقتنه قارشو حس ایتدیکی تشکراتی مادی برشکله اظهار ایده‌جکنی بیان ایدییور .

روسیه‌نك قونفرانس پروغرامی

(تان) غزته‌سنك ویانه مخبر مخصوصندن :

روسیه طرفندن ویانه حکومتنه ارسال اولنان تبلیغات قونفرانسه تکلیف اولنه‌جق موادك تعدادندن عبارتدر: بوسنه ـ هرسکك الحاق ، بلغار استقلالی ، ترکیایه ویریله‌جك تعویضات، صربیایه فرمطاغه تأمین ایدیله‌جك منافع ، اجنبی پوسته‌لریله عهودك لغوی .

روسیه دولتی الحاق مسئله‌سنك مناقشه ایدلمسنی تکلیف ایتمیور . یالکز برجارهٔ تسویه بوله بیلمك اوزره آوستریانك فکرینی استمزاج ایدییور .

روس پروغرامی آوستریاجه نصل تلقی ایدیلیور ؟ روس مصلحتکذاری قونفرانس پروغرامی پروژه‌سنی بارون (ده‌رانتال) ه تقدیم ایتمشدر .

محافل رسمیه‌ده روس حکومتنك بوسنه وهرسکك الحاقنه موافقت ایتمه‌جکی حقنده پترسبورغ‌دن وارد اولان شایعاته تعجب ایدیلیور. ذاتاً چوقدنبری شیمدی غزته‌لرك ، تبدیل مسلك دیدکلری روس سیاستی بوراجه حس اولنیوردی .

روسیه‌نك کیفیت الحاقی تصویب ایتمه‌سنك ایلك نتیجه‌سی قونفرانسك انعقاد ایتمه‌سی اوله‌جقدرکه بوده توبه فرایه پرسه‌سه غزته‌سنه کوره انکلتره ، روسیه پروژه‌سنك مغلوبیتیدر چونکه بویله‌لره آوستریا پك زیاده خواهش کوسترمامشدی .

صرف آوستریا نقطهٔ نظرنجه کیفیت الحاقك آوروپا دولتلری طرفدن تصدیق ایدلمسی هیچ‌ده ضروری دکلدر .

نوویا ویتر تاغیلات غزته‌سی آوستریانك بوسنه‌نك الحاقدن طولایی حکمدارانه اخبار کیفیت ایدیلدکی و یوقسه اونلرك موافقتنی استحصال ایچون استیذانده بولندیغنی بیان ایدییور. قونفرانسك انعقادیاتمامسی آوروپاده‌کی عدم خوشنودی آثارینی تمدید ایده‌جکدر . مع‌مافیه آوستریا هیچ برزمان یالکز قالمه‌جق دکلدر . چونکه آلمانیا آوستریایه آرتق یاغلا - نمشدر .

« رایش پوست » غزته‌سی دیبورکه : «فرانسه واحتمالکه ایتالیاده آوستریا ایله برابر اوله‌جقدر . موازنت قوایی بوصورتله تبدیل ایتمکدن روسیه‌یه نه‌منفعت اوله‌بیلیر ؟ »

بعض محافل سیاسیه‌یه کوره مسئله‌نك نازك نقطه‌سی روسیه‌نك بوتونیك صربلیلره وقره طاغلیلره جلادتخش اولمسی کیفیتیدر . قونفرانس انعقاد ایدرسه بویکی حکومت صغیره‌یه‌ده بعض مرتبه تسهیلات کوسترلیلردی. مثلا آوستریا صربستان شمندوفر مسئله‌سنی ترویجه غیرت ایدردی .

برزماندنبری ایتالیا بولتیقه‌سی حقنده غایت متخالف روایات دوران ایدییور .

(رادیقال) فرقه‌سنك واسطهٔ نشر افکاری اولان بعض غزته‌لر بارون ده‌رنتالك ۲۵ تشرین اول تاریخنده ایراد ایلدیکی نطقده ۲۹ نجی مادهٔ‌نك تبدیلندن بحث ایلمه‌سنه تعجب ایدییورلر. حالبوکه فرمه‌دنیلات غزته‌سی افشاسکی نسخه‌سنده دهرنتالك هیچ بر وجهله تبدیل مسلك ایتمدیکنی ، واونطقده مادهٔ محبوبه‌نك مطلقا برمذاکرهٔ سیاسیه وقوعه‌کلیر ویومذاکرات بعضاً بك نازك برماهیتی حائز اولوردی . مالیه مشاورلری عصرلردن بری دوام ایدوب کلن ادارهٔ متوشهٔ عثمانیه‌یی بوتون غنمات وحقایقیله اکلامق ایچون بوماکنه‌یی باشدن اشاغی سوکمك، بارچه‌بارچه آییرمق، بوپارچه‌لری آری آری کوز اوکنه کتیروب کورمك لازم کلدیکنی تقدیر ایتمشلردی . قومیسیون ایلك اوکه‌واوچ ولاینك بودجه‌لرینی بریندن تفریق ایتمکله ایشه باشلادی . ۲۶۸۰۰۰۰ لیرایه بالغ اولان ولایات نلثه عمومی بودجه‌سنك ۱۴۰۸۰۸۰ لیراسی مصارف عسکریه‌یه عائدایدی که قومیسیون بونلری تدقیقه صلاحیتدار دکل ایدی . مستقرضات قارشولی اولان ۳۵۴۰۰۰ لیراده بالطبع قومیسیونك دائرهٔ تدقیقاتندن خارج ایدی . شوحالده بوقومیسیونك تدقیق واشتغال ایده‌بیله‌جکی قسم ۸۴۵۰۰۰ لیراون عبارت قالیوردی . بوکا مقابل اوچ ولاینك واردات عمومیه‌سی انجق ۱۸۵۶۰۰۰ لیراه بالغ اولمقده

بحث ایتمامسی‌ده او تعلق یالکز آوستریانك قبول ایده‌میه‌جکی مواده حصر ایشدیکندن ایدارو کلدیکنی سویلشدر .

ایمپراطورلرك ملاقاتی

فرایه‌پرسه‌سه غزته‌سنه پشته‌دن چکیلکن برتلغرافده یازیلیور :

بورا محافل سیاسیه‌سندن آلنان معلومات موثوقه‌یه نظراً آوستریا ایمپراطوری فرانسوا ژوزف ایله آلمانیا ایمپراطوری ویلهلم اره‌سنده وقوعبولهجق ملاقاتك فوق العاده اهمیت ویرلمکده‌در . هر نه قدر آلمانیا ایمپراطوری ویانه‌ده یك آز مدت اقامت ایده‌جك ایسه‌ده مسائل سیاسیه‌دن بحث ایدیله‌جکی محققدیر. اوروپا سیاست عمومیه‌سی اویله بر حالده‌درکه متفق ایکی ایمپراطور آره‌سنده تعاطیٔ افکار مجبوریتی هر زماندن زیاده شمدی موجوددر.

ایکی حکمدارك ملاقاتی اثناسنده بالقان قونفرانسنه عرض ایدیله‌جك مسائلدن بحث اولنمسی یك مأمولدر . هر نه قدر آوستریا ـ مجارستان ایله آلمانیا آره‌سنك ائتلاف حصولی ایچون ایمپراطورلرك ملاقاتنه لزوم یوقه‌ده هرحالده بو ملاقاتك مقصدی تسهیل وتأمین ایده‌جکی شبهه‌سزدر .

المانیا ایمپراطورینك نطقی

تاغلیتنه رونچیتاو غزته‌سی‌نکمن جمعه‌ایرتسی کونی افراد جدیده‌نك رسم تحلیفی و بایراق تودیعی مناسبتیله ایمپراطور حضرتلری طرفندن ایراد ایدیان نطقك پك زیاده هیجانی موجب اولدیغنی یازیبور .

برنس فردیناند سوء قصد ایچون کوندریلوب دردست ایدلش اولان رلیجقو کورکیف کندیسینك برنسك حیاتنه سوءقصد ایچون تعیین ایدلدیکنی ودیکر ایکی شخصك ده لایوف ونیچفك حیاتلریه سوء قصده مأمور اولدقلرینی و اشخاص مذکورهنك بلغارستان داخلنده بولندقلرینی و بونلر سلانیکدن صاندانسکی طرفدارلرندن کوندرلش اولدقلرینی اعتراف ایلشدر .

§ برنسه سوءقصده تصدی ایدیله‌جك اولان جانیتك اوزرنده برقا وزهیر وتانان سیستنده روولور بولنمش وبو روولور ایله سوء قصدی تصمیم ایلش اولدیغنی سویلشدر.

— بالقان —

قلهمانسونك اقاماتی

فرانسه رئیس وکلاسی موسیو قلهمانسو (ماژور) کولی اوزرنده کائن بالانژ صیفیه‌سنده میلاندهکی سه‌قولو غزته‌سی محاریه ملاقات ایلشدر . موسی الیه قونفرانسك مطلقا انعقادی لازم اولدیغی فکرنده بولنوب بو قونفرانسك انعقاد ایده‌جکنی ونتایجنك قطعیاً مسالمتجویانه اوله‌جغنی بیان ایدییور . موسیو قلهمانسو بلغارستانك استقلالنی اعلان ایتمه‌سنه ممنون اولیور . فقط بومنونیتی کنج ترکیانك تمایلاتنه قارشو بستون طوپلغوسز قالمسنی موجب اولیور . بالعکس ، باش وکیل هم ترکیانك هم کوچك بالقان حکومتلرینك سعادتی تمنی ایلیور .

صربستان ولی عهدینك پترسوغ سیاحتی مناسبتیله

روسیه ایله اوستریانك ارمه‌سی بوزوق اولدیغی ارتق اکلاشیلیور. روس غزته‌لرینك بعضیسی روسیه‌نك قونفرانسه کیتمیه جکنی صورت قطعیه‌یه بیان ایتمش اولدقلرندن ایدی که ۲۶۸۰۰۰۰ لیرادن عبارت بولنان مصارفه نظراً واردات قسمنده ۸۲۲۰۰۰ لیراك بر آچیق کوروليوردیکدی وبو آچیق خزینهٔ مالیه قایاتمق مجبوریتنده ایدی . برچوق مناقشاتدن صوکره، اوروپانك قبول ایتدیکی یوزده اوچ کمرك رسم مضمنی بر آچیغی تماماً قایاتمه‌میجی ایچون قومیسیون بر چاره تحریسنه لزوم حس ایتدی . احوال مالیه و اجتماعیه‌نك تعدیل وتبدیلی صورتیله تجاربه کیریشمك وبرکولرك تحصیلنی‌ده اشکال ایده‌بیله‌جکی ملاحظه‌سنه بناءً بو تدبیره توسل اولونمادی . برنجی سنه ، یالکز مأمورین مالیه‌نك اصلاح احوالیله اکتفا اولونمدی ، بر صنف مالی مأمورلرینك عددی تزیید ، معاشلرینه ضمائم اجرا ایدلدی. سفرا طرفندن باب عالی‌یه وبرلین لایحه‌سه کوستریلدیکی اوزره قومیسیون هرولایته بر مفتش تعیین ایتدی، تدقیقات وتفتیشات واقعه‌ده بو مفتشلرك بك بویوك معاونی اولمشدی .

مامیدی وار

شروه مسئلسی

شرق مسئله‌سنك تکامل اخیری

— مابعد —

او نیکین بر آدمدر؛ ماکدونیاده خائز اولدیغی موقعك اهمیتی ، ژاندارمه‌نك تنسیقنه وجوده کتیردیکی ترقیاتك درجه‌سی اونی حال حاضردن مأیوس ایتمیور ، استقباله قارشی بسله دیکی اعتمادی کسمیور . ۱۹۰۸ سنه‌سی مارتنك اون اوچنده وفات ایدن ده جورجیس پاشانك یرینه ایتالیا جنرالرندن روبیلان پاشا تعیین اولنمقدر . نهایت دیکر اوروپالی ضابطانه مراجعت ایدیکز : اونلر اهالی ایله متماداً حال تماسده بولونیورلر ؛ ایکیده برده تحدث ایدن وقوعاتی ، سوء استعمالاتی تحقیق ایچون محللرینه قدر کیدییورلر ؛ ترك مأمورلرینك عطالت وبطالتنی اوفاق قصه‌لرده رأی العین

ایدیله‌جك اولان قسم ۸۴۵۰۰۰ لیراون عبارت قالیوردی . بوکا مقابل اوچ ولایتك واردات عمومیه‌سی انجق ۱۸۵۶۰۰۰ لیراه بالغ اولمقده

افراطیورو اولان دیکر بعض غزته‌لر حکومت مذکوره‌نك اوستریایه بر اولتیماتوم ویرمش اولدیغی بیله اشاعه ایتمشدر. بو بابده‌کی شایعه‌لرك همان تکذیب ایدیلش اولدیغی بیانه حاجت کوره‌میز. روسیه حکومتنك الیومه‌نك بی‌تمایلانده بولندیغی اکلامق ایچون اخیراً صربستان ولی عهدینك پتروبوغی زیارت اتمسی مناسبتیله غزته‌لره واقع اولان تبلیغاتی نقل ایتمك کفایت ایدر. بو تبلیغاتده دینیلورکه: صربستان ولی‌عهدینك اقامتی اولجه ذاتاً کشف وتخمین ایدلدیکی وجهله بر ماهیت رسمیه‌یی حائز دکلدر. موسیو پاسیچ بر مدت‌دهاپتربورغده قاله‌جقدر. ولی‌عهد روسیه پایتختنده اقامت ایتدیکی مدت ظرفنده روس محافل عمومیه‌سنك صربستانه قارشوحسیت ومودت‌نامه بسله‌دکلرینی مشاهده وتقدیر ایتمشدر. روسیه محافل رسمیه‌سی صربستانه معاونت معنویه‌ده بولنغه آماده‌درلر. فقط بو جهت صربستان طرفدن تعقیب ایدیله‌جك خط حرکته تابعدر. برده بر درجه‌یه قدر تحریك طرزنده تلقی ایدیله بیله‌جك احتیاطسزجه بر معامله وتشبثدن صربستانك نه‌درجه‌یه قدر اجتناب ایده‌جکنك بیلنمسی لازمدر. بو نقطه‌لر پتربورغده ولی عهد ایله موسیو پاسیچه صراحةً ایضاح اولنمشدر. صربلر روس جمعیت کابرینك‌ده محبت تامه‌سنه تمامیله مظهردرلر. روس محافل کباری احتیاطلی بولنمق وصلح ومسائلی اخلال ایتامك لزوم قطعیسنی صربلره افهام‌خصوصنده بتون فعالیتنی صرف ایتمکده‌درر. دوما مجلس رئیسی طرفندن استوبنجینا مجلسی رئیسنه یا تلغراف کوندریلن جوابنامه افکار عمومیه‌نك ترجمان علنیسیدر. اسلاو علمنك آیتسی انحق مسالمکارانه بر صورت تسویه ایله تأمین اولنه بیله‌جکنی مشعر اولان بو جوابنامه تمامیله مقتضای حاله مطابقدر. اوستریاایله جریان ایدن مذاکرت شکل طبیعیسنه‌دور.

تنسیقات احصائیه‌مز

٤

احصائیات اقتصادیه

برمملکتده فعالیت اقتصادیه‌سنی تشکیل ایدن زراعت، صنعت وتجارتنك عموم شعباتی حقنده منظم، مکمل ایستاتیقلر ترتیبی‌ده بر احتیاج ضروری‌کی تلقی ایدیله‌بیلیر. ترقیات اقتصادیه ترقیات مدنیه‌نك اساس‌الاساسنی تشکیل ایتدیکندن مملکتلرده‌کی قوللرك مدار اشتغال بولوب بولادیغی، مصروف اولان ساعیدن مستحصل نتایجك درجهٔ قیمتی، ادوار مختلفه‌ده بونقاط نظردن ترقومی یوقسه تدنیسی حصوله کلمکیکنی مساحه ومقایسه ایتمکدن تحمل ایده‌جك منافع بك بیوکدر. هر حکومت زراعت، صنعت وتجارتی ترقی ایتدیرمك ایچون اتخاذ ایله‌دیکی تدابیرك مثمر اولوب اولادیغی‌ده یالکز ایستاتیقی سایه‌سنده اکلاشیلیر. ایشته احصائیات اقتصادیه‌نك بو اهمیتنه بناءً بوکی ایستاتیقلر ترتیب ایدن ممالك مدنیت‌ده‌نه‌دن اك زیاده هانکی مواد ومعلوماتك قیدودرجه لزوم کوردیکنی ایضاح ایله‌دیکمکدر:

زراعت. — زراعت ایستاتیقلری محصولات زراعیه و حیوانیه‌یه و اقتصاد زراعی‌یه شامل اولالیدر. محصولات زراعیه ایستاتیقنده اراضیٔ غیر مزروعه و مزروعه‌نك وسعتی، تخمارك مقداری، حاصلات سنویه، باشلیجه حیواناتك حاصلات وسطه‌سی، سیزه‌لر، اوتلر، چایرلر، اشجار مثمره، باغجیلق، اورمانجیلق، نباتات عطریه. — محصولات حیوانیه ایستاتیقنده چیفتلك حیواناتنك عددی، قیمتی، کوپره حاصلاتی، کومس حیواناتی، عموم حیواناتك ات، یوك، سود، بال، ایپك کبی حاصلاتی. — اقتصاد زراعی ایستاتیقنده اراضینك کوچوك، اورته، بیوك، پارچه‌لره صورت انقسامی، اراضینك صاحبی طرفندنمی، اورتاقلیغی صورتیله‌می، ایجاراً ایله‌می ایشله‌دیلدیکی برهکتار اراضینك قیمت بیعیه‌سی و حاصلات اجتماعی وق‌وسطی، اجاری، عمله، زراعت‌نك اجتماعی، نفوسی زراعت‌نك مقداری آلات

انا

محرری: ماقسیم غورکی

برنجی قسم

یاخود اوجلری شدتله کوروتلور چیقارانی بر پینیون تخته اوزانیردی. یان طرفده، یولارلری طوتماندن وسوفجیقوف، بیس، قیلقسز آیاقلرنده چیزمه‌لر، شایقه قولاقلرنده، یجمه سوقو. لیمان بر اودون پارچه‌سی کبی یوتولماش، یوروردی. هیچ بر شی کورمه‌مك ایچون کوزلری یره مطعوف، باشنی صاللاردی. بارکیرلری هر که چارپار، آرابه‌یه چارپار، کندیسنك اطرافنده قوجه‌مان آربلر کبی شمار، کفرلر طولاشیر، او هیچ باشنی قالدیرمادن، جواب ویرمه‌دن، کوروتلوی پرصوبه‌ده ایسلیق وادوات زراعیه حقنده معلومات، اراضیده اجرا ایدیلن اصلاحاته‌دائر ایضاحات مندرج اولمق‌لازمدر. مملکتك احوال زراعیه‌سی حقنده تام وقطعی برفکر ایدینه بیلمك وحیات عمومیه اوزرنده زراعتك تاصیل برتأثیر اجرا ایتدیکی، ناصل بر موقع حائز اولدیغی آکلامق ایچون بو معلوماتی اقتطاف ایتمه‌جك وسائطه توسل ایلمك وجوب قطعی تحتنده‌در. آوروپانك بعض مملکتلرنده صورت موقوته‌ده اولدرق بر ایستاتیقلر ترتیب اولونقده‌در. فقط بولدرن ماعدا هرسنه حصاد وقتندن اول عمومولاتك مملکتده تاصیل بر حالده بولونه‌بجغنه دائر تخمینی معلومات طوپلانه‌رق رسمی غزته ایله اعلان ایدیلیر. بو معلوماته نظراً تاجرلر خارجدن ذخیره ادخالی اقتضا ایدوب ایتمه‌یه‌جکنه آکاه اولدرق اوصورتله حرکت ایدرلر. مملکتمز صرف برزراعت مملکتی اولدیغندن وبوکون انظار دقتنز صنایعدن زیاده زراعته معطوف اولدی، تجارت اقتصادیه‌زی اونقطه‌ده کورمك ایچاب ایتدیکندن زراعت ایستاتیقلرینه براهمیت فوق‌العاده ویرمه‌لی ومکن اولورسه ولایت مرکزلرنده سیار زراعت ایستاتیقنی مأمورلری استخدام ایلمه‌لیدر. استحصالات نقطهٔ نظرندن یکانه امیدمزی تشکیل ایدن ثروت ملیه‌نك تزایدنده اك بویوك خدمتی ایفا ایدیجك اولان زراعت مسائلنده‌ده کورکونه حرکت ایده‌درك نه‌پایه‌بیلمزدن، یاخود آجراً آنمزك نتایجندن خبردار اولابیلمه‌جق اولورسه‌ق اسکی حالزدن قرقلی بر موقعده بولونغش اولایز. بو ایستاتیقلری، عرض ایتدیکم معلوماتی محتوی اولق اوزره، ترتیب وصورت منظمه‌ده نشر ایلمك زراعت نظارتنه ترتب ایدن اك مهم وظائفندندر.

معادنه متعلق معاملات ده زراعت نظارتنه مودوع بولوندیغندن تدقیقات جدیه اجرا ایدیله‌درك مملکتده معدن استحصالی واخراجی محتمل اولان اراضیدن وسعتی، ایشله‌دیلکده بولونان معدنلرك وسعت واهمیتی، معادنك جنسی، فیثاغی، نه‌درجه‌ده رواج بولدیغی، تشکل ایدن معدن شرکتلرینك مقداری و سرمایه‌لرینك درجه‌سی، امتیازی و بریلوبه‌یه ایشله‌دیلمه‌مك، ایشله‌دیلمك باشلاندقدن صوکرا تعطیل ایدیلان معدنلرك مقدار ووسعتی حقنده معلوماتی محتوی ایستاتیقلرده نشر اولونمق‌لازمدر.

صنایع ایستاتیقی. — اوروپاده بعضاً باشل باشنه اکثریا تجارتك مشترکاً برده صنایع نظارتی موجوددر. انکلتره، فرانسه، آلمانیا، بلجیقا... کبی مملکتلرده صنایع مهم برموقع اکتساب ایتدیکندن وبونلرك بعضیسی ارتیق زراعت دوره‌سندن چیقوب کاملاً صنایع دوره‌سنه کچمش مملکتلر اولدیغندن احصائیات صناعیه مستحق اولدیغی بر اهمیتله تلقی اولونقده‌در. بووظیفه‌ده سی و عمل اداره‌سی نامیله وجوده کتیریلدن وآیالطیع صنایع نظارتی معینته وبریلدن مؤسسه‌یه عائد اولقده‌در. صنایع ایستاتیقنده مندرج اولاسی ایجاب ایدن باشلیجه مواد فابریقه‌لرك مقداری، استحصالات صناعیه‌نك جنسنه نظراً تقسیمی، صنایع ایچون متشکل شرکتلرك مقداری و سرمایه‌لری وسطیسی شخصی فابریقه‌لرك مقداری دولت فابریقه‌لرینك مقداری، عمله‌لرك مقداری، اجورات وسطیه، سندیقه‌لرك عددی ومقدار وسطیٔ اعضاسی، غره‌ولر، تعطیل اشغالك مدت دوامی، اشتراك ایدن عمله‌نك مقدار وسطیسی، غره‌ولرك موفقیتله وموفقیتسزلکی نتیجه‌پذیر اولانلری، مؤسسات احتیاطیه، شرکات تعاونیه، عمله‌نك ساعات معاشیسی، عمله‌لرك حال معیشتی آکلاشیلدق اوزره ارزاق وخرج عام اولان باشلیجه اشیانك فیثاغی، قفارلرك عددی، مساعیٔ نسوان، مساعیٔ اطفال حقنده‌کی معلوماتدن عبارتدر.

برده‌هنوز صنایع دورهٔ طفولیتده بولوندیغندن احصائیات صناعیه‌مزك ترتیبنده بویوك بر مشکله تصادف ایتمه‌یز. حال‌حاضرده طشره‌دن وارد استانبول‌ده‌ی‌ده‌ایدیله‌جك مؤسسه‌لر، تجارت وادارهٔ اوالی لازم کلمز. عادی دسکاهلرله اجرا ایدیله‌ن صنعتلرك، بخار والکتریقله متحرك فابریقه‌لرك منتظم برتحریرینی اجرا ایتمك، بعده شو ذکر واضاح ایدیلکم موادده‌ن نزده موجود اولانلری حقنده اجرای تدقیقات اولونمالیدر. هر حالده تجارت اوداقرنی سوق ایتمك، لازم کلان استلامی، سائر تیماری ترتیب ایلك تجارت نظارتی ایستاتیق ادارهٔ عمومیه‌سنه عائددر.

تجارت ایستاتیقلری. — بزم حیات اقتصادیه‌مزده زراعتدن صوکرا اك مهم موقعی تجارت اشغال ایله‌دیکنده شبهه یوقدر. احصائیات تجاریه نامنه المزده موجود رسومات ایستاتیقلرندن باشقا برشی یوقدر. حال بوکه تجارت ایستاتیقی: ادخالات، اخراجات، تمراتریز تجارتلرندن ماعدا نقلیات بریه، نهریه وبحریه‌یه متعلق معلومات، قبول مرفت، آنترپو، رسمدن معاف اولان اشیا حقنده ایضاحاتی حاوی اولق لازمدر.

جالغده دوام ایدر، بارکیرلرینه هایقیر یوردی.

آندرنك آوندره بررسالهٔ بی ویا اجنبی بر غزته‌نك صوك بر نسخه‌سنی اوقومق اوزره طوبلانه‌قلری زمان وصوفیجیقوف کلیر، اوتورر، هیچ بر لافیردی سویله‌مه‌دن بر ایکی ساعت دیکلردی. مطالعه‌یه بتنجه دیلقانلیلر اوزون اوزون مناقشه‌لره کیریشیرلردی. فقط او بوکا اشتراك ایتمزدی آودون اك صوکره اوکیدردی. آندره ایله یالکز قالدقلری زمان مظلوم بر طورله اوکا بر طاقم سؤاللر صوراردی:

هیسینك ایچنده اك قباحتلیسی کیم؟

کوچك — روسیه‌لی لطیفه ایده‌رك جواب ویردی:

— اك ابتدا «بکا کلمکز!» دیه‌ن آدم بوآدم اولدی. بیکلرجه سنه وار. اونك ایچون اوکا قارشی طارغینلق بسله‌مکه لزوم یوق.

— فقط زنکینلر، نفوذلیلر؟ بونلری مدافعه ایدنلرك حق وارمی؟

اخدالات واخراجات ایستاتیقنده اك مهم نقطه فهرست اشیادر، رسومات ایستاتیقیمزده قبول ایدیلش اولان فهرست هیچ بر اساس معقول ومنطقیه مستند اولمه‌یندن بونك همان تبدیل واصلاح ایدیله‌سی لازمدر. و بابده اماتحه وقوع بولدیغی استخبار اولونان تشبث شایان تقدیردر. هم‌مملکت ادخالات واخراجاتی ایچون برتصنیف قبول ایله‌مشدر. فرانسه‌ده (۳٤) فصل داخلنده (۱۳۱۳) جنس اشیا مقیددر. فضله‌لره دورت بویوك صنفه آیرلمشدرکه بری مواد حیوانیه، ایکنجیسی مواد نباتیه، اوچنجیسی مواد معدنیه، دردنجیسی‌ده معمولاتدر.

انکلتره تجارت سالنامه‌سنده ادخالات اشیاسی رسومدن معاف اولانلر، رسوم ویره‌نلر، اخراجات اشیاسی برق اشیا، مستعمرات ومملکت اجنبیه اشیاسی قمارینه آیریلمشدر. آیلق جدوللرده، باشقه برتصنیف قبول اولونمشدر:

ادخالات. — دی‌حیات حیوانات (غدا ایچون). — رسمدن معاف مواد غذائیه ومکسرات، رسمه تابع مواد غذائیه ومکسرات؛ رسمه تابع توتون. — معادن — محصولات کیمیویه، بویالی قاشلر، دباغت ایدیلش مواد — یاغلر — منسوجات فابریقه‌لری ایچون خام مواد — صنایع مختلفه‌یه عائد خام مواد — مواد معموله — اشیای متنوعه.

اخراجات. — برلی اشیا: دی‌حیات حیوانلر، مواد غذائیه ومسکرات، خام مواد، مواد معموله ویاخود معمول مواد (اعمال اولونمش ایپلکلر وقاشلر، معادن واعمال اولونمش مواد معدنیه. ماکه‌نه‌لر وذکرمنلر، استعمال شخصی‌یه مخصوص اشیا، مواد محصولات کیمیویه، مستحضرات طبیه وکیمیویه، کرك قماً ایشله‌نمش کرك تماماً اعمال ایدلش سائر کافهٔ اشیا.

اجنبی ومستعمرات اشیاسی: حروف مجا صیراسیله.

بین‌الملل ایستاتیقی قونفرانسیتولرنجه اتخاذ اولونان مقررات شوبذردر:

(۱) انکلترهٔ‌نك قبول ایتدیکی تصنیف ممالك مختلفه صنایعنك شعبات اساسیه‌سنده مستعمل سی وعمل مقدارینك مطالعه‌سنه خدمت ایتدیکی جهتله بك مهمدر.

(۲) اشیانك قیمتی بیانات خصوصیه‌یه استناداً تعیین ایدیله‌لیدر. (فقط بوصورتمملکتده بالخاصه کمرك رسمی آلینان برلرده قولای قولای تطبیق اولونه. مدیقدن اکثر آوروپا حکومانی باشقه بر اصول اتخاذ ایله‌مشلردر.)

(۳) ادخالاتك اصل منشئی، اخراجاتك‌ده قطعی محل ارسالی ذکر ایتمك لازمدر. عکس تقدیرده تجارتك هانکی مملکتلرله اجرا ایدیلکده اولدیغی بیلینه‌مز. مثلا بزم کرك ایستاتیقلرمزده تریسته طریقیله آلمانیادن کلان اشیا آوستریا ادخالاتی کبی کوستریلکه‌دردر.

نقلیات ایستاتیقی — نقلیات بحریه ایستاتیقنده لیمانلرك، ساحل فنارلرینك، کیمرك مقداری، لیمانلره کیرن و چیقان سفائنك عددی، تحمیل واخراج ایتدکلری اشیانك جنس ووزنی، کیرن سفائنك نه‌درجه‌دن کلدیکی، چیقان سفینه‌لرك نه‌درجه کیتدیکی، سفائن تجاریه‌نك نه‌مقدار ایختیاب مقداری دمیر اولدیغی، بلکن وتجار سفینه‌لرینك عددی، اسم‌دار بعیده وصغیره اجرا ایدن سفائن وکیمرك طونیلاتو، جمعی مندرج اولالیدر.

داخل سیر سفائن ایستاتیقنده سیر سفائنه صالح نهر وایرماقلرك وقاناللرك فهرستی، توصیفاتی مصارف تأسیسیه وادارهلری، کیمرك مقداری، جمعی، قوهٔ محرکه‌سی جنسی، قطع ایدیلان مسافه، نقل اولنان اشیانك وزنی و جنسی مندرج بولونمق لازمدر.

شمندوفر ایستاتیقی دمیر یولارینك طوله‌ن، مصارف ابتدائیهٔ تأسیسیه‌سنه، یولی واشیا نقلیاتنه، کیلومتره باشنه حاصلات غیر صافیه وصافیه‌نك مقدارینه، دمیر یولنك مواد متفوله وغیر متفوله‌سنه، نقل ایدیلان اشیانك جنس ووزننه، واغونلرك برسنه طرفنده قطع ایتدکاری مسافه‌یه متعلق معلوماتی حاوی اولالیدرکه دمیر یول اداره‌لرینك خصوصی نشریاتی یونلری تأمین ایله‌مکده‌در.

محمد جاوید

آجیق سوزلر

لسان عمومی وموسویلر

ملت یهودیه‌نك ترکیه‌یه واقف اولماسی فکرجه مکتبلرمزك اهالیسندن، معلملرمزك اقتدارسزلغندن نشئه هیچ برشیئله حمل ایدیله‌مز.

کوچوك — روسیه‌لی باشی اللری آراسنه آلیر، بیقیارنی متصل بوزار، انسانلرك حیاتنده بسیط، آنکار کلمرله اوزون اوزون بحث ایدردی.

فقط بولاقیردیلاردن بوتون انسانلرك قباحتلی اولدیغی نتیجه‌سی چیقاردی. وصوفیجیقوفك خوشنه کیتمیوردی. قالین دوداقلرنی قوتله ایصیرورق باشنی صارصار، عدم اعتماد کوسترن بر طورله ایشك بویله اولمادیغنی سویلر، مکدر وغیر تمنون، کیدردی.

بر دفعه‌سنده:

— خایر، دیدی. بوایشلرده مطلقا بر طاقم قباحتلیلر بولنمق لازمدر. ایشته سکاسویلیورم، بوتون حیاتی، بیانی اونلرله قابلانمش برتارلا کبی، بلامرحمت، کاملاً آلت اوست ایتمکدیر.

آنا سوزه قاریشدی:

— ایسانی سزدن بحث ایدرکن بویله دیمشدی.

وصوفیجیقوف بر آز سکوتدن صوکرا سوردی:

— ایسانی می؟

— اوت. نه‌دن آدم! هرکسك حرکاتنی تجسس آلتنده بولندیرر، سؤاللر صوردار. بزم سوقاغه بك صیق کلیور، بنجره‌لرمزه باقیور.

وصوفیجیقوف تکرار ایتدی:

— بنجره‌لرکزمی؟

آنا یاتمشدی، مخاطبك بوزینی کوره‌میوردی. فقط بك ایلری‌یه واردیغنی آکلادی. کوچوك روسیه‌لی اوزلاشدیرمجی برطورله آنلدی:

— بوسوقاغه کلسنك، بنجره‌لرمزه باقاسنك نه اهمیتی وار؟ دیمك که بوش وقتی چوق، طولاشیور!

دلیقانلی بوغوق برسله باغیردی:

— خایر، طور، نکله! ایشته قباحتلی!

آندره سوردی:

— قباحتی‌نه؟ بدلاولمق‌می؟

دلیقانلی جواب ویره‌مه‌دن چیقدی کیتدی کوچوك — روسیه‌لی اوروبحك ایاغنه بکزه‌ین سرعت برقیه‌ایله انتشار ایتمسی، الیانس اسرائیلیت مکتبلرینك اناث وذکور قسمنده مقتدر برمعلم طرفدن هرکون اجرای تدریسات ایدلسی، موجود قلوبلرایله برابر خاخامخانه وتعمیم لسان عثمانی قومیسیونی طرفدن فوق العاده غیرت اولنمسی و مطبوعات موسویه‌نك بوموضوع ایله صیق صیق اشتغال ایلمسی خصوصلرینه وابسته‌در.

جماعت موسویه مکتبلرینه کلنجه اورالرده دخی تنسیقات اجرایی خاخامخانه‌دن منتظردر.

حقوق مکتبی مداولولردن

ایساق خزان

ایکنجی اردو

کچن عید فطرك ایکنجی کونی ایکنجی اردو قوماندانی عطوفتلو ناظم پاشا حظرتلری منتظم ومکمل بارکان حرب هیئتیله برلکده اردنده‌ده آراماسز جلادت اولان عساکر ظفر مآثره بارلاق بر رسم کچید اجرا ایتدردی.

مشار الیه وارکان حرب رئیسی رضا، طوبجی قوماندانی محمد علی پاشالر حضراتیله مرکز قوماندانی قائممقام طاهر بك وسائر ایدکلری عساکرٔ مئادیهٔ مقدمانه سایه‌سنده ایکنجی اردو حال حاضرده ممالك غربیه‌نك اك منتظم ومنسق اردولریله مکملیتده رقابت ایتدیجك بر درجهٔ فائقه‌یه واصل اولمشدر.

ارکان معیتك مظاهرت دراتیمنداته‌سی مشار الیه ناظم پاشانك اقدامات کارآکاهیسنه انضمام ایده‌رك اردوی مذکوری بك قصیر برمدت ایچنده ترقیات خارق العاده‌یه مظهر ایتمشدر.

کیجه کوندوز طوروب دیکلنمك بیلمیز، فعالیت موانع بر اندازانه‌سیله هیچ بر کونه مزاحم ومشاکلی اقتحامدن چکنمیز، مشوار و اطواری افراد وعساکره قارشی پدرانه اولدیغی قدر حفظ انتظام عسکری خصوصنده شدید وبی پروا اولان مشارالیه ناظم پاشا معیتی افراد و ارکانسك اعتمادینی هر وجهله قزانمش بر قوماندادر. اردنیه مواصلاتی متعاقباً بلا آفاتهٔ زمان اردو موجودینی اکاله، عساکرك لوازم وتجهیزاتنه مشهود تقایصی اتمامه وعلی‌الخصوص قوماندانه تودیع ایدلش اولان اردونك تربیهٔ عسکریه‌لری وسائلنی اسکمالمه مسارعت ایتمشدر.

ایشته بو مساعی واجراآت سایه‌سنده درکه تشرین اولك اون دردنجی کونی اجرا اولنان کچید رسمی اردنده‌ده حاضر اولان بالجمله تماشا کران اوزرنده برحس مخزونیت ومباهات حاصل ایتمشدر. و بو حس مفخرت‌ده روم ایلی قالمامق ایچون بوراری شیمدیدن ایچه‌ده دوشونملی، بونلره شیمدیدن جاره یولمه‌جه چالیشمالی‌یز. بوکا چاره — مشکل اولمقله برابر — بوطرفدن اوقافی مندرسه مسئله‌سنی معارفه تأمین منفعته مدار اوله‌جق برحالة کتیرمك چاره‌سنی بولمق، دیکر طرفده‌ده اسلام جماعتلری تشکیلاتنه مسارعت ایدرك واردات محلیه‌نك تزیدی اسبابنی اسکمال ایتمك‌دن عبارتدر. اوقاف مدرسه‌نك وقایع نامه ضبطی اساساً قرارلاشدیرلمشدر، و قولای اولان خصوصلرده قسماً موقع اجراییه‌ده قونمشدر. فقط بونده‌کی قیود و شرائط او قدر آغیردر، مقام مشیخت ایله اوقاف نظارتنك بو خصوصده کوسترمه کلدیکی مشکلات اوقدر جوقدر که بوغه‌جق. باق ایشته آمرلرمز اولان افندیلر بزده، شو اشاغی طبقه‌یه منسوب انسانلرده نه حسلر اویاندیردیلر!... شیمدی شو چیقوب کیدن دلیقانلی‌کی نه‌قدر انسانلر وارسه هپسی بولندقلری موقعك ذلت وسفالتنی ادراك ایده‌جك اولور، صبرلری توکنیرسه نه‌اولور بیلیرمیسکز؟ کوك یوزی خون آلود اولور، بریوزنده صانکه قیرمزی بر یوصون اغلامش کبی قان کوپورور...

آنا ضعیف برسله میولداندی:

— فنا، فنا، مدهش برحال بو!

— واقعا دشمنلرمز مستحق اولدقلری معامله‌یی کوره‌چکلر، بونده‌شهبه‌یوق؛ انجق اونلردن دوکولمه‌جك هرطامله قانلاووقته قدر خلقك دوکه‌جکی سیلاب سرشك ایله بیقانمش اوله‌جق...

بردن کولمکه باشلادی:

— بو بویله اولمق حقلی، فقط انسانی مثلی ایتیمور... ماعدی وار

اونلره مسکت جوابلر ویره‌بیلیرز. فقط مکتبلرینك اناث وذکور قسمنده مقتدر برمعلم طرفدن هرکون اجرای تدریسات ایدلسی، موجود قلوبلرایله برابر خاخامخانه وتعمیم لسان عثمانی قومیسیونی طرفدن فوق العاده غیرت اولنمسی و مطبوعات موسویه‌نك بوموضوع ایله صیق صیق اشتغال ایلمسی خصوصلرینه وابسته‌در.

جماعت موسویه مکتبلرینه کلنجه اورالرده دخی تنسیقات اجرایی خاخامخانه‌دن منتظردر.

حقوق مکتبی مداولولردن

ایساق خزان

ایکنجی اردو

کچن عید فطرك ایکنجی کونی ایکنجی اردو قوماندانی عطوفتلو ناظم پاشا حظرتلری منتظم ومکمل بارکان حرب هیئتیله برلکده اردنده‌ده آراماسز جلادت اولان عساکر ظفر مآثره بارلاق بر رسم کچید اجرا ایتدردی.

مشار الیه وارکان حرب رئیسی رضا، طوبجی قوماندانی محمد علی پاشالر حضراتیله مرکز قوماندانی قائممقام طاهر بك وسائر ایدکلری عساکرٔ مئادیهٔ مقدمانه سایه‌سنده ایکنجی اردو حال حاضرده ممالك غربیه‌نك اك منتظم ومنسق اردولریله مکملیتده رقابت ایتدیجك بر درجهٔ فائقه‌یه واصل اولمشدر.

ارکان معیتك مظاهرت دراتیمنداته‌سی مشار الیه ناظم پاشانك اقدامات کارآکاهیسنه انضمام ایده‌رك اردوی مذکوری بك قصیر برمدت ایچنده ترقیات خارق العاده‌یه مظهر ایتمشدر.

کیجه کوندوز طوروب دیکلنمك بیلمیز، فعالیت موانع بر اندازانه‌سیله هیچ بر کونه مزاحم ومشاکلی اقتحامدن چکنمیز، مشوار و اطواری افراد وعساکره قارشی پدرانه اولدیغی قدر حفظ انتظام عسکری خصوصنده شدید وبی پروا اولان مشارالیه ناظم پاشا معیتی افراد و ارکانسك اعتمادینی هر وجهله قزانمش بر قوماندادر. اردنیه مواصلاتی متعاقباً بلا آفاتهٔ زمان اردو موجودینی اکاله، عساکرك لوازم وتجهیزاتنه مشهود تقایصی اتمامه وعلی‌الخصوص قوماندانه تودیع ایدلش اولان اردونك تربیهٔ عسکریه‌لری وسائلنی اسکمالمه مسارعت ایتمشدر.

ایشته بو مساعی واجراآت سایه‌سنده درکه تشرین اولك اون دردنجی کونی اجرا اولنان کچید رسمی اردنده‌ده حاضر اولان بالجمله تماشا کران اوزرنده برحس مخزونیت ومباهات حاصل ایتمشدر. و بو حس مفخرت‌ده روم ایلی قالمامق ایچون بوراری شیمدیدن ایچه‌ده دوشونملی، بونلره شیمدیدن جاره یولمه‌جه چالیشمالی‌یز. بوکا چاره — مشکل اولمقله برابر — بوطرفدن اوقافی مندرسه مسئله‌سنی معارفه تأمین منفعته مدار اوله‌جق برحالة کتیرمك چاره‌سنی بولمق، دیکر طرفده‌ده اسلام جماعتلری تشکیلاتنه مسارعت ایدرك واردات محلیه‌نك تزیدی اسبابنی اسکمال ایتمك‌دن عبارتدر. اوقاف مدرسه‌نك وقایع نامه ضبطی اساساً قرارلاشدیرلمشدر، و قولای اولان خصوصلرده قسماً موقع اجراییه‌ده قونمشدر. فقط بونده‌کی قیود و شرائط او قدر آغیردر، مقام مشیخت ایله اوقاف نظارتنك بو خصوصده کوسترمه کلدیکی مشکلات اوقدر جوقدر که

شوکا بوکا مأکل اولمش قیامت قدر اوقاف معارف نامنده ضبط اولنه‌بیلوق هپا اولوب کیدیور . فکرجه معارف نظارتی بو ایشلره ومسئله‌لره بك بویوك براهمیت ویرملی، اوقاف نظارتیله ومشیخته مخابره ومشاوره ایدرك اوقاف مندرسه حقنده مساعدقرارلر استحصال واسلام جماعتلرینك احتیاجات عمومیه‌یه موافق برطرزده تشکیلی اسبابی استکمالی ایتملیدر . بوصوك مسئله‌ده طبعی اتحاد وترقی جمعیتینك چوق خدمت وتأثیری اولوجقدر .

ساطع

شؤون

استانبول انتخاباتی

دون بعض استیضاحاتده بولنمق اوزره هیئت تفتیشیه‌یه کوندردیکمز برذات شهراماتی دائره‌سنه کیتمش وهیئت تفتیشیه‌نك بولندیغی مجلس اوطه‌سنه‌قدر چیقمش ایسه‌ده اورادە کیمسه‌یی بوله‌مامشدر. احتمالکه دون جمعه اولدیغی ایچون هیئت تفتیشیه اعضاسی اولرنده اوطورمقوبش اون کوندن بری چکدکلری مشقتك بر آز آجیسنی چیقارمغه ایسته‌مشلردر. فقط استانبول انتخابات عمومیه‌سنه هنوز باشلانمش اولدیغی بر صیره‌ده. اوقاف نقلیه معذورتلرله هیئت تفتیشیه‌یه منسوب اعضالك ایش باشنده بولنملرینی بزم ایچون موجب تأسف اولمشدر . اولکی اقسام اوزری مطبعهٔ عامره‌دن اکمال ایدیلن دفترلر هیئت تفتیشیه‌یه تسلیم اولنمشدر . یارینده اعتباراً انتخاباته باشلانه‌جقدر ؛ منتخب ثانیلرك انتخاباتی اون بش کون ظرفنده اکمال ایدیله‌بیله‌جکدر . تعیین اولنان مدتدن آنجق بش اون کوندن عبارت برتأخر ایله استانبول مبعوثلرینك انتخابی یاپیله‌بیله‌جکدر .

شمدیه‌یه قدر هیئت تفتیشیه‌جه تدقیق اولنان دفترلرك مندرجاتنه کور، استانبولدن آنجق سکز مبعوث چیقابیله‌جکدر . هیئت تفتیشیه طرفندن ویریلن وباب عالیجه‌ده قبول وتصویب ایدیلن بر قراره نظراً معاملات ملکیه‌لری شهر امانته ملحق اولان شیله، قارتال، عمرلی، ککبوزه وکوچك چکمجه قضالری اهالیسی ایله استانبولده‌کی قیشله‌لرده بولنان عساکرك مقداریده استانبول نفوس عمومیه‌سنه علاوه ایدیلیکندن بو سایه‌ده استانبول مبعوثلرینك عددی‌ده اونه بالغ اولوجقدر .

بتون دوائر بلدیه‌داخلنده منتخب ثانیلرك بین‌الاهالی انتخابنه باشلانمش وبرچوق یرلرده انتخابه لایق کوریلن ذواتك شخصلری تعیین ایدیلکده بولنمشدر .

§ اولکی کون غلطه‌ده ارمنی کلیسالری اوطه‌سنده ارمنی ، ارمنی قاتولیك و پروتستان جماعتلرینه منسوب ذواتدن مرکب بر جمعیت طویلاتوب مجلس مبعوثان اعضالغنه تعیین اولنه‌جق ذواتك انتخابی حقنده مذاکره جریان ایتمشدر. بو اجتماعده آلتمش درت کشی موجود ایدی. شاحریکیان افندی ارمنیلردن ایکی مبعوث انتخاب اولنه‌جغنه دائر حاصل اولان صورت تسویه و اتلاق حضاره تبلیغ ایتمشدر . بونك اوزرینه مبعوثلغه کیملرك نامزد اولدقلری سؤال اولندیغی صیره‌ده بدایةً مراجعت‌ده بولنان کیرکور زهراب ، ویرام شابوح مانوقیان ، بدروس حلاجیان، آروم‌دروبه‌نس، حایقازوف بکیان، آغوب بویاجیان، آوه‌دیس‌مورەنیان و هاماپلای خرویان افندیلردن یالکز کیرکور زهراب، حلاجیان، بکیان و سوره‌تیان افندیلر حاضر بولندقلرندن ترجمهٔ حالرینه خدمات واقعه‌لرینه دائر جمعیته ایضاحات ویرمشلر و کندیلرنی طانیتمشلردر .

نوراد ونکیان غاریرل افندینك نامزدلکی آرزو ایدلش ایسه‌ده مشارالیه مشغولیتنك کثرتی حسبیله بووظیفه‌یی درعهده ایده‌میه‌جکنی سویله‌مشدر . بونك اوزرینه موجود ذوات آراسنده آرایه مراجعت اولنمش و کیرکور زهراب افندی قرق بش رأیله اکثریتی قازانمشدر . ویرام شابوح مانوقیان افندی اوتوز ، بدروس حلاجیان افندی یکرمی ایکی رأی آلمشلردر . نتیجهٔ انتخابات جمعه ایرته‌سی کونی کسب قطعیت ایده‌جك و ارمنی ملتندن مبعوثلغه نامزد اولان ایکی ذات حقنده اتحاد آرا حاصل اوله‌جقدر .

بر تکذیب

روم پطریقخانه‌سنك انتخابات مسئله‌سی حقنده دول اجنبیه سفراسنه برتقریر ویردیکی روایتی غزته‌لر ستونده مؤاخذات شدیده‌یی دعوت ایتمشدی ، روبجه غزته‌لری پطریقخانه طرفندن وقوع بولان تلقینات اوزرینه بونك اصل و اساسی اولمادیغنی تأمین ایدیوردلر . پطریقخانه‌نك دول اجنبیه سفراسنه مراجعتی یالکز بلغارستان‌ورور ایلی، شرق داخلنده‌کی رومملره بلغارستان امارتی طرفندن تجاوزاتده بولنلمسندن شکایت ایچون وقوعه کلمشدر.

مجلس مبعوثان مذاکراتی ناصل ضبط ایدیله‌بیلیر ؟

معلوم اولدیغی اوزره کافهٔ ممالك متمدنه‌ده سته‌نوغرافی دینیلن بر اصول سایه‌سنده هر نوع محاکمات ، مذاکرات و مباحثات علینه ضبط ایدیله‌بیلیور. بو اصول مع‌التأسف لسانمزه هنوز تطبیق ایدلمامش اولدیغندن کشادی مقرر اولان مجلس مبعوثان مذاکراتنك صورت ضبطی جای تأمل وملاحظه کورلمکده‌در. بونك ضبطیله مکلف اولان برنجی درجه‌ده حکومت، دها طوغریسی حکومتك جریدهٔ رسمیه‌سی اولان تقویم وقایعدر . دیکر غزته‌لرده مذاکراتی علی قدرالامکان ضبط ایله قارئرینه بیلدیرمکه معناً وظیفه‌دار ایسه‌لرده تقویم وقایع ایچون بوکا مجبوریت واردر . ذرا لدی الایجاب سند [illegible] بوجریده‌نك ضبطی اوله‌جقدر . بوکا قارشو تقویم وقایع اداره‌سنك ندرجه‌تدارکلی بولندیغی تعیین ایده‌مز ایسه‌لرده بو بابده وارد خاطرمز اولان بعض مطالعاتی بیاندن‌ده ضبط نفس ایده‌میز .

مسموعاته نظراً مطبوعات داخلیه اداره‌سی استه‌نوغرافی فنی ترکیبه‌یه تطبیقه موفق اولان برذاتدن تعلم ایتمك اوزره بعض مأمورلر انتخاب وتعیین ایتمك اوزره‌ایمش. بوغیرت و آرزوسنه تشکر اولنور .

مع‌مافیه بو معلمك دخی افاده‌سندن مستبان اولدیغنه کوره اوکزده‌کی مجلس مبعوثانه ضبط کاتبلری یتیشدیرمك ممکن اولمیه‌جق . مجلسك انجق کلمجك دورهٔ اجتماعیه‌سنه قدر ضبط کاتبلری یتیشدیرلمسی ممکن اوله‌بیله‌جکدر . شوحالده برنجی سنهٔ اجتماع ایچون سته‌نوغرافی قندن استفاده ممکن اولمیه‌جق و اوحاله‌ده یه بیلدیکمز اصول وجهله (نوط) طوتنمجیورتی حاصل اوله‌جقدر . بونك ایچون نه‌یاپیلمش ؟ ظن ایدرزکه هیچ ... حال‌بوکه بوجهت اهمال اولونه‌میه‌جق، شمدیدن دوشونیله‌جك برشیدر.

فکرمزه قالیرسه مطبوعات قلمی شمدیدن الك سریع القلم آدملر انتخابی ایچون بر مسابقه آچملیدر . الك سرعتله اوقوئان وسویلان بر نطق مسابقه‌یه داخل اوله‌جقلر میاننده هر کیم الك مکمل ومنتظم صورتده ضبطه موفق اولور ایسه اونلر افراز اولنملیدر. بوصورتله تمیز ایدیله‌جك ضبط کاتبلرینك عددی لااقل بر دوزینه قدر اولملیدر. مذاکراتك حین ضبطنده بونلرك دردی ضبط ایله مشغول اوله‌جق وقرطاسکزی انتظار ونظارت ایده‌جکدر . بو صورتله زحمت انقسام ایتمش وضبط کیفیتی سهولت بولمش اولور. درت سریع القلم ذات عینی رقابتده ضبط ایله مشغول بولنور ایسه بالطبع سوزلرك هیچ برکلمه‌سنی قاچیرماز . بو ضبط کاتبلری اعضانك حسنی شکلاً واسماً طانیق قدر قوهٔ حافظه‌یه وسرعت انتقاله مالك اولملیدر . فقط بو ایش ایچون عجله ، یك زیاده عجله ایتمك ایجاب ایده‌جکنی تکرار بیان ایده‌درز .

مجلس مبعوثان دائره‌سی

مبعوثلرمزك اجتماعنه مخصوص اولان دائره‌نك طار ، یك طار اولدیغی متفق علیهدر. مذاکرات صالونی مبعوثلری ویوز قدر سامعی انجق استیعاب ایده‌بیلیر . غزته محرراتلرینه و ضبط کاتبلرینه بر قاوب قالیه‌جغی هرکس مشکوك کوریور . صالونك مدخلی محرراتجه‌ده آرتیجه جای نظردر . حاصلی هرهانکی نقطهٔ نظردن دوشونیلورسه دوشونیلسون دائره‌نك وسعت مطلوبه‌یی حائز اولدیغی اکلاشیلیور . بوسببله بنه دارالخیر خاطره کلیور . اوراده‌کی صالونلر [illegible] تخصیص ایدیلن دائره‌دن دها معقول، دها الوریشلیدر. بناء علیه شرف مملکت ایله متناسب بر دائره انشا ایدیلنجه‌یه قدر دارالخیر بناسنك اجتماعاته تخصیص ایدیلسی دها موافق اولور. بونك برفائده‌سی ده شو اولورکه الیوم عدلیه نظارتندن تبعید ایدیلن نظارت مذکوره‌نك بعض دوائری بنه عدلیه‌یه اعاده اولنه‌رق اصحاب مصالحك مشکلاته اوغرایان مصالحی‌ده سهولتلیذیر اولمش اولور.

اورمان ومعادن وزراعت نظارتنده اصلاحات

اورمان ومعادن وزراعت نظارتنك مجلس مبعوثانه یتیشدیرمك اوزره ایجاب ایدن قانون لایحه‌لرینی تنظیم ایله مشغول بولندیغنی اوله‌جك یازمشدق . اوچ یوز یکرمی بش سنه‌سنده موقع تطبیقه قونلمق مصمم بولونان اشبو لایحه‌لردن اورمان قسمنه عائد اولان لایحه‌نك تنظیمی ختام بولمش اولدیغندن مندرجات اساسیه‌سی حقنده استحصال ایتدیکمز معلومی بروجه آتی نشر ایدیبوردز :

معلوم اولدیغی اوزره منابع ثروت طبیعیه‌نك الك مهملرندن بولونان اورمانلرك سائر بالجمله ملل متمدنه‌ده اولدیغی کبی ممالك عثمانیه‌ده‌ده حسن محافظه‌سی لزومی طبیعی اولدیغندن شوال سنه ١٣٨٦ تاریخنده بر اورمان نظامنامه‌سی تنظیم و اوقت برده اورمان اداره‌سی تشکیل ایدلمش. ایدی انجق اصول اداره و اسباب محافظه یك ناقص بر صورتده اولدیغندن وبالطبع اولمایان کوبلره بالطلق تفریق واهالیٔ قرانك کیف مایشاء قطعیات اجرا ایتملرینك منعی لازمه‌دن اولدیغی حالده بو جهتك لایقیله اعتنا اولنمادیغی کبی بالخاصه ادارهٔ سابقه‌ده اورمانلردن یالکز واردات آلته بیلمك جهتی دوشونولەرك مناهٔ عدیده‌سی آشکار اولان اورمانلرمزك بقای عمرانی قضیه‌سی اصلا نظر دقته آلنمادیغندن اورمانلرمزك الیوم حقیقةً آجینه‌جق بر حاله کلمش ، فرانسز قطعه‌سنده‌کی اورمانلر قسطعونی اورمانلردن فضله اولمادیغی ترانسترلر بویوزدن میلیونلرجه واردات آلیرکن بزده بتون اورمانلرن مجموع وارداتی کولونیج بر مقدارده قالمشدر . ایشته بوکره تنظیم اولندیغنی استخبار ایتدیکمز اورمان قانونی بو احواله چاره‌ساز اوله‌جق تدابیری حاوی بولونیور .

بو قانون مجلس مبعوثانجه قبول و تطبیق ایدیله‌جك اولورسه حکومته، مؤسسات خیریه‌یه عمومه واشخاصه عائد اورمانلر یکدیکرندن تفریق اوله‌جق ، هر قریه‌یه جسامتنه کوره جوار اورمانلردن بالطه‌لتلر تفریق ایدیله‌جك، حکومته عائد اوماناره اهالینك کیروب بلابدل آغاج کمسنه مساعده اولوناماییه‌جق ، بالطه‌لرك اشخاصه عائد اورمانلرده بیله امحایلنك تجربیات اجرا ایتمسنه مساعده ایدیله‌بیله‌جك و بونلرده حکومتك نظر تفتیشی آلتنده بولونه‌جقدر .

یکی اورمان قانونی اورمانلردن قطیعات اجراسی حالنده دولته ویریله‌جك رسمی‌ده انتظام آلتنه آلیور و رسم میری وزنه‌یه تسلیم اولنمادیغه صاتیلان اشجارك اورمانلردن طیشاری چیقمسنه مساعده ایتمیور .

فضله اوله‌رق حکومته عائد اورمانلر فصیله‌لره قطعه‌لره تقسیم و هر فصیله وقطعه‌نك آره‌لری بش الی متره کنیشلکنده یولرله تفریق اولونه جقدرکه بوندن‌ده مقصد هم اورمانلر دروندن قلیانی تسهیل، هم‌ده یانغین ظهورنده آتشك اوکی کسوب اطرافه سرایتی منع ایتمکدر .

رعی اصولی‌ده بر دائرهٔ انتظامه آلنیور . هر قریه‌نك حیواناتی کندینه مخصوص مرعاده رعی ایدیلوب حکومتك اورمان ومرعالرنده خود بخود حیوانات رعی ایدیله‌جك وبوکبی اورمانلرده حق رعی اولمایانلردن بررسم استیفا اولونه‌جقدر .

مواد اساسیه‌سی بونلردن عبارت اولان اورمان قانونی لایحه‌سی تقریباً عائد بر جوق نقاطی‌ده شاملدرکه بونلرك دور ودراز مذاکراتدن صوکره قبول ایدیله‌جکی طبیعیدر، کرچه شولایحه حال حاضریله شایان قبول کورونیور ؛ انجق اورمان ایشلرنه متخصص ، تجربه‌دیده، نامو سلی مأمورلر استخدام ایدیله‌جك اولورسه الزامی بر قانونك بیله قنا تیجه‌لر ویره‌جکی، اورمان معاملاتی سوء استعمالله صوك درجه مساعد سوء استعمالاتك ظاهره اخراجی یك مشکل اولدیغی نظر دقته آلنورسه کورولورکه اورمان نظارتنك الك چوق صرف ذهن ایدمه‌جکی نقطه بوقانونی عفت واستقامت دائره‌سنده تطبیق ایده‌جك مستوفی معاشلی مأمورلر بولمقدر .

اورمان نظارتنك بو نقطهٔ مهمه‌یی تقدیر ایتمش اولدیغنی قانونك صوك فقره‌سندن اکلاشیلیور . نظارت قانونك حسن تطبیق ایچون فضله مأمورلر استخدامی لازم کلدکجه ایچون شیمدیلك یالکز ساحل بولغمی اعتباریله الك زیاده قطعیاته معروض قالمش ومحافظه‌سی بالنسبه دها الزم بولنمش اولان ایدرن ، قونیه، اطنه ولایتلریله بیغا سنجاغنده استخدامی مقتضی مأمورین ایچون تخصیصات ایسته‌مشدر.

نظارت اورمان مکتبی‌نی‌ده نظر دقته آلمرق سکسان آلتی تاریخنده کشاد وبالاخره حلقیلی مکتبنه الحاق اولونان اورمان مکتبی آیرمرق درسعادت قربنده‌کی اورمانلرك مناسب بر موقعنده یکیدن تأسیسنه قرار ویرمش . بوکا عائد نظامنامه‌لایحه‌سی‌ده مقام عالیه‌یه دردست تقدیم بولونمشدر. اورمانلری هنوز تحت اداره و انضباطه آلنمایان بتلیس ، وان ، موصل ، ودیاربکر، معمورة العزیز ولایتلری حقنده‌ده تدقیقات ایفا ایدلمکده‌در .

جلب نظر دقت

طوبخانهٔ عامره نظارتنه منسوب بر ذاتك برسنه‌لك میرالای اولدیغی حالده میرالیه‌ه ترفیع ایدلدیکی خبر ویریلیور . اکر صحیح ایسه حقیقةً موجب تأسفدر . زیرا ضابطان آره‌سنده وجودی لزم اولان فکر اخوتی اخلال ایدر . حربیه نظارتنك بو خصوصده نظر دقتنی جلب ایدرز . نظر دقتی جالب دیکر بر نقطه‌ده بعض بیوك قوماندانلقلرله مأموریتلره تعیین ایدیلن دور سابق منسوبین اکابرینك محل مأموریتلرنجه عدم قبول کبی برمعامله‌یه دوچار ایدیلمریدر. حربیه نظارتنك سقوط عظیمه دوچار اولان بوکبی کیمسه‌لرك داماد ویا انشته ویا قایم برادر و محدومیلرینی مهم مأموریتلره کوندرمامك کبی براتراحتیاط کوستریرسه اطاعت عسکریه فکریته دها کوزل خدمت ایتمش اولور .

ازمیردن تلغراف

اولادوطن الری باغلی بکله‌یور، بروغرامز، معارف مدیریمز ، معلملرمز نرده‌در !

ازمیر اعدادیسی نورسیدکان معارف جمعیتی

غیر مصیب براشعار

تقویم وقایع ایچون سپارش اولونان ماکه‌نلرك وصولنده اعاده ایدیلمك اوزره مقدما طریق وایرانی مهدی مطبعه‌لرندن اندرق مطبعهٔ عامره‌یه وضع ایدیلمش اولان ماکه‌نلرك موقةً تقویم وقایع اداره خانه‌سنه تسلیمی داخلیه نظارتندن معارف نظارتنه یازلمش ومعارف نظارتنجه اجرای ایجابی قیدیله مطبعهٔ عامره مدیریته اشعار کیفیت اولونمشدر. تقویم وقایع غزته‌سی برمدت مطبعهٔ عامره‌ده باصلمش ایکن مسوده‌لرك وقتنده ویرله‌مه‌سی اوزرینه قوه‌یه و صباح مطبعه‌لرینه نقل ایدیلش اولوب سپارش اولونان ماکه‌نلرك ورودی اولسه اولسه دها ایکی اوچ آی تأخر ایده‌بیله‌جکندن بر جوق مصرف اختیاریله تثبیت ایدیلن ماکه‌نلرك بویله جزئی بر مدت ایچون یرلرنده قالدیرلمسی و ایکی اوچ آی صوکره یه‌نه برخیلی مصرف ایدیله‌رك مطبعهٔ عامره‌یه آلدیرلمسی موافق اولمه‌یه جغندن تقویم وقایعك کماکان مطبعهٔ عامره‌ده طبع ایدلسی لزومی جواباً مطبعهٔ عامره مدیریتندن اشعار قلنمشدر. داخلیه نظارتنك الك بدیهی قواعد اقتصاده منافی اولان اشعارنده‌کی عدم اصابت اشکاردر. قوس قوجامان برملکینه‌یی یومی اوچ درت بیك نسخه‌یی تجاوز ایتمین برغزته‌یه حصر ایتمکدن ایسه اوغزته مسوده‌لرینك وقت وزمانیله یتشدیریله‌رك مطبعهٔ عامره‌ده باصدیرلمسی دها موافق اولمازمی؟

ساقز آطه‌سنده آسایش

ساقز آطه‌سنده دوام ایتمکده اولان اوینونسزاحوالك صورت قطعیه‌ده منعی ایچون اوراده تخدیش اذهانه بادی اولان روم مترو پولیدی حقنده تدابیر سریعه اتخاذ ایدلسی داخلیه نظارتی طرفندن روم پطریقخانه‌سنه تکرار یازلمشدر . مترو پولیدك برسنه‌باق اهالیسنی ازعاج ایده‌جك صور تده اورته‌لغی آله‌وله‌سی‌ده محیا امتیازات مذهبیه جلبه‌سنه نمیدرکه داخلیه نظارتی بوقدر صبر ایدیبور!

عموم طوپجی مفتشلکی

سلانیکدن کلن مشیر شکری پاشا عموم طوپجی مفتشلکنه ، میرلوا ناطق پاشاده معاونلکنه تعین اولنمشدر .

قونغونك الحاقی

بلجیقا حکومتی قونغونیی الحاق ایلدیکنی رسماً حکومت سنیه‌یه تبلیغ ایتمشدر .

اورته‌کوی عثمانلی اتحاد وتعاون قلوبی

اورته‌کویده عثمانلی اتحاد وتعاون قلوبی عنوانیله برقلوب تأسیسی تقرر ایتمش وفخری ریاستی دولتلو نجاتلو یوسف عزالدین افندی حضرتلری طرفندن درعهده اولونمشدر .

قلوبك نظامنامهٔ داخلیسی دون کیجه موقت قومیته طرفندن تنظیم ایدیلمشدر . اوکزده‌کی بازار ایرتسی اقشامی مجلس عمومی‌یه ارائه اوله‌جقدر .

شرکت خیریه مدیریندن :

جریدهٔ معتبره‌لرینك بوکونکی نسخه‌سنده، دون صباح بوغاز ایچنده (برازیسی) اولدیغی ایچون شرکت خیریه وابورلرینك بك بیوك برتأخرله ایشلدکلرندن وخلقك اسکله‌لرده ساعتلرجه بکلدکلرندن بحثله شکایاتی حاوی — شرکت خیریه‌نك مطالعه‌سی — سرلوحه‌لی فقره بالمطالعه باعث تأسف واستغراب اولدی. چونکه یوم مذکور صباحی بوغاز ایچنك قندیلیدن یوقاری اولان جهتلرینی غایت کیف سیس استیلا ایدوب ساعت دورده قدر دوام ایدیلکی جهتله ، سیس طاغیلنجه‌یه قدر وابورلرك هیچ برینی کویری‌یه ایه‌مدیکندن هیچ اولمازسه قندیلیدن اشاغی جهته‌دکی بوغازلرك کویری‌یه ایصال ایدیله‌بیلملری ایچون بیك شماندوره‌سیله ارناوود کویی اسکله‌سنده یتان وابورلر وقارندن اول قالدیریلوب اناطولی ورومه ایلی جهتی اسکله‌لرینه اوغراتدیریله‌رق کویری‌یه ایندیرلمش وبویله سیسلی هوالرده وابورلرك بولندقلری محللردن حرکت ایتملرینی سیروسفر تعرفه‌لرنده مقید بولنمش ایکن وابورلرك سیسدن ناشی ایشلیه‌مملری بیوك برقصور وقباحته عطف واسناد ایدلمسی وعلی‌الخصوص سیسك خفیف صورتده اجرای حکم ایتدیکی اسکله‌لر بوغازلرینك بر آن اول کویری‌یه یتقللری مقصدیله شرکتك اتخاذ ایدلدیکی تدابیر ممکنه‌یه قارشی اسناد مظالمه‌قدر واریلسی نه‌درجه‌لرده حقسز اولدیغی مستغنی بیان وتفصیل بولنمش اولمقله حقیقت حال معلوم اولمق ارزوه کیفیتك تصحیح واعلانی رجا اولنور افندم .

کوچوك حوادثلر

شهزاده باشنده جامعی علی محله‌سنده طب دارالفنونی قلوبی هیئت ادارهٔ موقته‌سی؛ قلوبك تشکیلات اساسیه‌سنی مطالعه ، مقاصد و منافع حقیقیه‌سنی تعیین ایتمك اوزره بوکون ساعت التیده عموم طبیب واجزاجی افندیلرینی قلوبه دعوت ایدر .

§ ایتالیا سفارتخانه‌سی بك اوغلنده‌کی قیشلق سفارتخانه‌یه نقل ایتمشدر .

§ اولکی اقشام بك اوغلنده آینه‌لی چشمه‌ده اون آلتی یاشنده بر قیز والده‌سی طرفندن شدتله تکدیر ایدلدیکندن طولایی انتحار مقصدیله کندینی قیویه آتمشدر . اطرافدن قوشوشان قومشولر تیزجه‌زی تخلیصه موفق اولمشلردر .

§ قوسقده‌ده شیخ شاملی مرحومك قوناغنده دون چرکس اتحاد و تعاون جمعیت عثمانیه‌سنك اجتماع عمومیسی عقد ایدیله‌رك هیئت اداره اعضالرینی انتخاب ایدلمش بعده مشیراندن فؤاد، ومحمد ذکی وعبداه پاشالر ایله سائر ذوات کرام طرفندن مشروطیتك محاسندن ولزوم محافظه‌سندن وتعمیم معارفدن باحث نطقلر ایراد ایدلدیکی کبی دعالر قرائت اولنمش واجتماعك ختامنی متعاقب حاضرونك فطوغرافلری اتخاذ ایتمشدر .

§ داخلیه ناظری حقی بك اولکی کون اقشامه طوغری مبعوثان دائره‌سنی کیدوب کزمش . حقی بك افندی دائرهٔ مذکوره‌نك مبعوثلرله مناسبتی استعلام ایده‌میه‌جك درجه‌ده طار اولدیغنه قناعت کتیرمشدر .

§ قومقپوده قونده‌رجی آغوب رفیق سروین ایله اوچ آل سلاح آتمشلرسه‌ده مأمورلرین طرفندن دردست ایدلمشلردر .

§ قبطی حسین ونعره‌جی مصطفی فاتحده ساکن آشجی عارفی میخانه‌ده عشرت ایتدکلری صرده‌ده وقوعبولان منازعه‌ده طاشله باشندن جرح ایتدکلرندن دردست اولنمشلردر .

§ تحته قامه‌ده پجاقجی سوقاغنده ساکن کیاجی نیقولی میتلا اولدیغی خسته‌لغك تداویسی ضمننده استعمال ایلدیکی مضر برعلاجك تأثیریله ترك حیات ایلش ومعاینه‌سی اجرا ایدیله‌رك دفنه رخصت ویریلمشدر .

§ دیرکلر آرەسنده صفوت پاشا اوتلنده توتونجی یوان ضابطه‌یه مراجعتله بیك غروش قیمتده مختلف الجنس توتون سرقت ایدلدیکی اخبار ایتمسی اوزرینه موقع مأموری فتاح افندی طرفندن مذکور دکان دون کیجه صباحه قارشو تحت ترصده بولندیریلیر . بوانماده یوانك دکانك برقاچ کشی طرفندن آچیلمقده اولدیغی بالمشاهده دردسته قیام اولنمش واپکیسی فرار ایله دیکرلری طوتیله‌رق قره‌غوله کتورلمشدر. بونلر اسملرینك محمد، نوری، قدری، عثمان و ابراهیم و فرار ایدن ارقداشلرینك اسملری رشید و یحیی اولدقلرینی افاده ایتمشلردر . بونلردن محمد ایله نوری متحداً حرکتله بوانك و صلاح الدین افندینك توتونلرینی و محکمیجینك قایماقلرینی سرایلدکلرینی و توتونلری فوزیه قراتخانه‌سنه قارشوسنده توتونجی ایرانلی عباس اغایه فروخت ایلدکلرینی اعتراف ایتملری اوزرینه ضبط اعزام قلنمشلردر .

اعلانات

حیات مخیل

محرری

حسین جاهد

یکرمی کوچوك حکایه‌دن مرکبدر . لسان موجودەسی قالمادیغی جهتله ادبیات جدیده کتبخانه‌سی قولکسیونی نقصان براقامق اوزره تکرار طبع اولنمشدر . باب عالی جاده‌سنده قاعه کتبخانه‌سنده اون غروش فیاتله صاتیلمقده‌در .

ترکیه صرف و نحوی

محرری : حسین جاهد

ترکیه صرف ونحوی الك ایی اصولده ، مثالی وتمرینلر ارائه‌سیله اوکرتمك ایچون ترتیب وتحریر اولونمش . اوروپاده بونك ایچون تعقیب ایدیلن اصولاتی کوزه‌دانکلر برابر مکتبلرمزك احتیاجاتی دوشونولەرك تنظیم ایدیلمشدر .

فیاتی اون غروشدر . محل فروختی قاعه کتبخانه‌سیدر .

معلومات مدنیه

برنجی قسم

ابتدائی مکتبلرینه مخصوص اولمق اوزره معارف نظارتجه قبول اولونان بوائر الفتش بارده فیاتله قاعه کتبخانه‌سنده صاتیلمقده‌در .

اصلاحات عثمانیه تاریخی

محرراردن سلاحکل توفیق افندینك تحریر ونشر ایتمکده اولدیغی بوائرك شمدی‌یه‌قدر ایکی جزئی نشر ایدیلمشدر . باقی‌قسمای دولت سلطان عثمان زماندن عصرمزه‌قدر دولتجه اتخاذ ایدیلن تدابیر اصلاحیه نه‌دن عبارت ایسه جلمه‌سی حقنده معلوماتی حاویدر. هرجزئی بررسمی حاوی بولنیور. باب عالی جاده‌سنده کوشه‌باشنده‌کی ٢٤ نومرولو صراف دکانی مرکز توزیعدر . هرکتابچه‌یه بولنیور.

کورك مغازه‌سی

قالپاقلق قوزی دریاری

کوردکجی باشی صالح افندی زاده محمدعلی وقرده‌شلری

محمود پاشاده عبود افندی خانه‌سنه نومرو ٤٨ سنین وفیره‌دیبرو استقامت معامله واعتدالکارانه اخذ واعطاسیله مشتریلرك مظهر رغبتی اولان مذکور مغازه‌ده هرجنس کوردکلر اهون فیاتله فروخت اولندیغی کبی بوکره محترم وطنداشلرك رغبتیله رواج بولان قالپاقلره مخصوص اولق اوزره هرجنس استراخان قوزی دریالریله سیاه وقهوه‌ییکی پارلاق لوتر دریاری احضار اولندیغی جهتله متین و اهسون مال اشترا ایتمك ارزو ایدن ذوات کرامك مغازهٔ مذکوری تشریفلری اعلان اولنور.

استانبول خریطه‌سی

بودور مسعود حریتك ملت نجیبهٔ عثمانیه‌یه بخش ایتدیکی فعالیت حسبیله ضابطان عسکریتك هان‌هرکون دینه‌جك درجه‌ده ماتورداجرا ایلدکلری مذکور مغازه‌ده هرجنس کوردکلر اهون فیاتله فروخت اولندیغی کبی بوکره محترم وطنداشلرك رغبتیله رواج بولان قالپاقلره مخصوص اولق اوزره هرجنس استراخان قوزی دریالریله سیاه وقهوه‌ییکی پارلاق لوتر دریاری احضار اولندیغی جهتله متین و اهسون مال اشترا ایتمك ارزو ایدن ذوات کرامك مغازهٔ مذکوری تشریفلری اعلان اولنور.

استانبول خریطه‌سی

بودور مسعود حریتك ملت نجیبهٔ عثمانیه‌یه بخش ایتدیکی فعالیت حسبیله ضابطان عسکریتك هان‌هرکون دینه‌جك درجه‌ده ماتورداجرا ایلدکلری مذکور مغازه‌ده طقطه‌لر قومانداناریتك مراجعتکاهی اولان استانبول وجوارینك منحیل خریطه‌سی ١ — ٢٥٠٠٠ مقیاسنده طوبوغرافیا اصولیله مکتب حربیه‌مطبعه‌سنده طبع ایتدیریله‌رك ساحهٔ انتشاره چیقارلمشدر . کیریی اوزرنده اقبال کتبخانه‌سنده ایکی غروش فیاتله صاتلمقده‌در .

بك اوغلنده خماره‌جی یوقوشنده موسیو فورك تحت اداره‌سنده فرانسزلیسه‌سی تجارت وبانقه معاملاتی اوزرینه خصوصی دروسلر ـ اشیو تجارت دروسلری تمرین اولنك یکرمیسی کونندن بعد ایله هرکون آلافرانقه ساعت آلتیدن یدی‌یه‌قدر امتداد ایدر. تدریساتی مجاناً اولوب یالکز قیدلرنده بر عدد لیرای عثمانی اعطا ایدیلمکلری اثنای قیدلرنده اعلان اولنور .

طنین مطبعه‌سنده ترتیب ... توقف‌دکی